

Chambre des Représentants

SESSION 1972-1973.

26 JUIN 1973.

ETAT DE PREVISION des opérations d'ordre de la Trésorerie pendant l'année 1973.

*A Monsieur le Président
de la Chambre des Représentants,*

Bruxelles, le 26 juin 1973.

OBJET : Etat de prévision des opérations d'ordre de la Trésorerie pendant l'année 1973.

MONSIEUR LE PRÉSIDENT,

Par application de l'article 3 de la loi du 28 juin 1963 modifiant et complétant les lois sur la comptabilité de l'Etat, les fonds alimentés par des ressources particulières qui faisaient l'objet du titre I du budget des Recettes et des Dépenses pour Ordre jusqu'en 1967 ont été repris à la section particulière des budgets départementaux à partir de 1968.

En ce qui concerne les « Opérations de trésorerie » (titre II de l'ancien budget pour Ordre), il convient que les Chambres législatives soient informées des opérations y relatives pendant l'année 1973.

L'état de prévision soumis par la présente aux Assemblées donne un aperçu de ces opérations pour l'année 1973 et est accompagnée de notes justificatives sommaires.

Certains articles identifiés par un * dans la colonne « Mode de disposition » pourront présenter une position débitrice à la faveur d'une autorisation donnée par la loi de budget du département intéressé.

Les fonds et comptes sur lesquels il est disposé à l'intervention du Ministre des Finances sont désignés dans cette même colonne par l'indice B.

Kamer van Volksvertegenwoordigers

ZITTING 1972-1973.

26 JUNI 1973.

RAMINGSSTAAT van de ordeverrichtingen van de Thesaurie gedurende het jaar 1973.

*Aan de heer Voorzitter
van de Kamer van Volksvertegenwoordigers.*

Brussel, 26 juni 1973.

BETREFT : Ramingsstaat van de ordeverrichtingen van de Thesaurie gedurende het jaar 1973.

MIJNHEER DE VOORZITTER,

In toepassing van artikel 3 van de wet van 28 juni 1963 tot wijziging en aanvulling van de wetten op de Rijkscomptabiliteit, werden de fondsen die door bijzondere inkomsten gestijfd worden en die tot 1967 het voorwerp uitmaakten van titel I van de begroting van Ontvangsten en Uitgaven voor Orde, van 1968 af ondergebracht in een afzonderlijke sectie van de departementale begrotingen.

Wat de « Thesaurieverrichtingen » (titel II van de vroegere begroting voor Orde) betreft, dienen de Wetgevende Kamers ingelicht te worden over de desbetreffende vooruitzichten voor het jaar 1973.

De ramingsstaat die hierbij aan de Wetgevende Kamers wordt voorgelegd geeft een overzicht van deze verrichtingen voor het jaar 1973 en is vergezeld van een beknopte verantwoording.

Sommige artikelen, door een verwijzingsteken in de kolom « Wijze van beschikking » aangeduid, mogen een debetsaldo vertonen krachtens speciale toelatingen verleend door de begrotingswet van het betrokken departement.

De fondsen en rekeningen waarop door tussenkomst van de Minister van Financiën wordt beschikt, worden in dezelfde kolom door het teken B aangeduid.

Les fonds et comptes sur lesquels il est disposé directement par les comptables des départements qui ont opéré les recettes sont désignés dans la même colonne par l'indice C.

Nous vous prions d'agréer, Monsieur le Président, l'assurance de notre haute considération.

Le Vice-Premier Ministre et Ministre du Budget, chargé de la Coordination des Réformes institutionnelles,

L. TINDEMANS.

Le Vice-Premier Ministre et Ministre des Finances,

W. DE CLERCQ.

Le Secrétaire d'Etat au Budget,

A. HUMBLET.

De fondsen en rekeningen waarop rechtstreeks wordt beschikt, door de rekenplichtigen van de departementen die de ontvangsten hebben gedaan, worden in dezelfde kolom door het teken C aangeduid.

Met zeer bijzondere hoogachting.

De Vice-Eerste Minister en Minister van Begroting, belast met de Coördinatie van de Institutionele Hervormingen,

L. TINDEMANS.

De Vice-Eerste Minister en Minister van Financiën,

W. DE CLERCQ.

De Staatssecretaris voor Begroting,

A. HUMBLET.

TABLEAU

TABEL

Art.	Litt.	Mode de disposition	LIBELLE	Solde au 1 ^{er} janvier 1973 <i>Saldo op 1 januari 1973</i>	Recettes de l'année <i>Ontvangsten van het jaar</i>
------	-------	---------------------	---------	--	--

Section I. — Comptes courants de tiers.

CHAPITRE I. — COMPTES COURANTS DES ORGANISMES D'INTERET PUBLIC.

801	B	Régie des Voies aériennes. — Article 15 du Statut de la R.V.A. (Annexe à l'arrêté royal du 5 octobre 1970 portant refonte du statut de la R.V.A.).	88 945	1 020 000
802	B	Office d'Aide Mutuelle (arrêté-loi du 19 janvier 1945; arrêté du Régent du 21 juin 1949) (<i>pour mémoire</i>)	—	—
804	B	Caisse autonome des Dommages de Guerre (loi du 19 mai 1948)	—	1 276 000
805	B	Office belge de l'Economie et de l'Agriculture : 1. Secteur des produits et industries agricoles et alimentaires 2. Secteur de l'économie industrielle (<i>pour mémoire</i>)	52 992	1 120 910
806	B	Caisse Générale d'Epargne et de Retraite. — Achats, réalisations et encassemens des revenus de valeurs du portefeuille par l'Administration de la Trésorerie et de la Dette publique (art. 30 de l'arrêté royal du 16 mars 1865 modifié par l'arrêté royal n° 150 du 18 mars 1935 et par l'article 2 de la loi du 9 juin 1972)	—	4 000 000
807	*B	Organismes d'intérêt public. — Dépenses et recettes à provenir de l'application : 1 ^o des articles 2, 3, 12 et 13, §§ 1, 2 et 6 de la loi du 28 avril 1958, relative à la pension des membres du personnel de certains organismes d'intérêt public et de leurs ayants droit; 2 ^o de la loi du 14 avril 1965 établissant certaines relations entre les divers régimes de pensions du secteur public pour ce qui concerne les pensions de retraite visées par la loi du 28 avril 1958 susdite ...	—3 000	3 000
808	C	Régie des Postes. — Opérations financières	1 150 967	1 069 100 000
809	*B	Fonds des Routes : son compte courant	—31 720 000	21 490 000
		Total pour le chapitre I ...	—30 430 096	1 098 009 910

CHAPITRE II.
COMPTES COURANTS D'ENTREPRISES DE L'ETAT.

820	1	B	Complexe du barrage de Nisramont : son compte courant ...	—	14 450
			Total pour le chapitre II ...	—	14 450

CHAPITRE III. — COMPTES COURANTS D'AUTRES POUVOIRS.

821		Ministère de l'Intérieur :			
	1	B	Fonds de garantie pour couvrir le risque assumé par l'Etat du chef de la gestion des receveurs communaux régionaux (loi communale, art. 122bis, arrêté royal du 16 mars 1935, modifié par celui du 21 février 1955).	9 749	50
	2	*B	Caisse de Répartition des Pensions communales (loi du 25 avril 1933) ...	—939 000	960 000
822		Ministère des Finances :			
	1	B	Opérations effectuées au profit des provinces : Pour compte de l'Administration des Contributions directes ...	250 000	2 650 000
	2	B	Pour compte de l'Administration des Douanes et Accises ...	1 200	40 000
	3	B	Pour compte de l'Administration de la T.V.A., de l'Enregistrement et des Domaines ...	1	300
823		Ministère des Finances :			
		Administration des Contributions directes :			
	1	B	Recettes perçues au profit des communes ...	1 000 000	18 075 000
	2	B	Recettes perçues au profit du Congo, du Rwanda et du Burundi (<i>pour mémoire</i>) ...	—	—
	3	B	Recettes perçues au profit des agglomérations et des fédérations de communes.	—	362 700
824		Ministère de la Défense nationale :			
	1	*B	Comptes courants des cessions et prestations réciproques effectuées dans le cadre de traités ou accords internationaux ...	105 531	777 806
	2	*B	Exploitation du réseau Centre-Europe des pipe-lines : compte courant des recettes et dépenses ...	134	89 250
	3	*B	Exploitation des réseaux de télécommunication OTAN : compte courant des recettes et dépenses ...	17 838	31 740
		Total pour le chapitre III ...	445 453	22 986 846	

(In duizendtallen frank.)

Dépenses de l'année Uitgaven van het jaar	Solde au 31 décembre 1973 Saldo op 31 december 1973	T E K S T	Art.	Litt.	Wijze van beschikking
--	--	-----------	------	-------	-----------------------

Sectie I. — Lopende rekeningen van derden.

HOOFDSTUK I. — LOOPENDE REKENINGEN VAN DE INSTELLINGEN VAN OPENBAAR NUT.

1 100 000	8 945	Regie der Luchtwegen. — Artikel 15 van het statuut van de R.L.W. (Bijlage tot het koninklijk besluit van 5 oktober 1970 houdende de omwerking van het statuut van de R.L.W.).	801	B
—	—	Dienst voor Onderlinge Hulpverlening (besluitwet van 19 januari 1945; besluit van de Regent van 21 juni 1949) (<i>pro memoria</i>).	802	B
1 276 000	—	Zelfstandige Kas voor Oorlogsschade (wet van 19 mei 1948)	804	B
1 120 910	52 992	Belgische Dienst voor Bedrijfsleven en Landbouw :	805	B
—	—	1. Sector van de landbouw- en voedingsproducten en -industrie; 2. Sector van het industrieel bedrijfsleven (<i>pro memoria</i>).		
4 000 000	—	Algemene Spaar- en Lijfrentekas. — Aankopen, tegeldemakingen en inname van de inkomsten uit portefeuillewaarden door het Bestuur der Thesaurie en Staatschuld (art. 30 van het koninklijk besluit van 16 maart 1865 gewijzigd bij koninklijk besluit n° 150 van 18 maart 1935 en bij artikel 2 van de wet van 9 juni 1972).	806	B
4 000	—4 000	Instellingen van openbaar nut. — Ontvangsten en uitgaven voortvloeiend uit de toepassing : 1° van de artikelen 2, 3, 12 en 13, §§ 1, 2 en 6 van de wet van 28 april 1958, betreffende het pensioen voor de leden van het personeel van sommige instellingen van openbaar nut en voor hun rechtshabenden; 2° van de wet van 14 april 1965 tot vaststelling van een zeker verband tussen de onderscheiden pensioenregelingen van de openbare sector voor wat betreft de rustpensioenen bedoeld bij de bovengenoemde wet van 28 april 1958.	807	* B
1 068 620 000	1 630 967	Regie der Posterijen. — Financiële verrichtingen	808	C
24 000 000	—34 230 000	Wegenfonds : zijn lopende rekening	809	*B
1 100 120 910	—32 541 096	Totaal voor hoofdstuk I.		

HOOFDSTUK II.
LOOPENDE REKENINGEN VOOR STAATSBEDRIJVEN.

10 314	4 136	Stuwdamcomplex Nistamont : zijn lopende rekening	820	1	B
10 314	4 136	Totaal voor hoofdstuk II.			

HOOFDSTUK III. — LOOPENDE REKENINGEN VAN ANDERE MACHten.

Ministerie van Binnenlandse Zaken :	821			
Waarborgfonds tot dekking van het risico opgelopen door de Staat uit hoofde van het beheer der gewestelijke ontvangers (gemeentewet, art. 122bis, koninklijk besluit van 16 maart 1935, gewijzigd bij dit van 21 februari 1955).	1	B		
50 9 749				
1 100 000 —1 079 000		Omslagkas der gemeentelijke pensioenen (wet van 25 april 1933) ...	2	* B
2 650 000 250 000		Ministerie van Financiën :	822	
38 000 3 200		Verrichtingen uitgevoerd ten behoeve van de provincies :		
300 1		Voor rekening van het Bestuur der Directe Belastingen ...	1	B
		Voor rekening van het Bestuur der Douane en Accijnzen ...	2	B
		Voor rekening van het Bestuur van de B.T.W., Registratie en Domeinen ...	3	B
18 075 000 1 000 000		Ministerie van Financiën :	823	
— —		Bestuur der Directe Belastingen :		
322 700 40 000		Ontvangsten geïnd ten behoeve van de gemeenten ...	1	B
		Ontvangsten geïnd ten behoeve van Kongo, van Rwanda en van Burundi (<i>pro memoria</i>).	2	B
		Ontvangsten geïnd ten behoeve van de agglomeraties en van de federaties van gemeenten.	3	B
634 193 249 144		Ministerie van Landsverdediging :	824	
89 250 134		Lopende rekeningen der wederzijdse cessies en verstrekkingen verwezenlijkt in het raam van internationale verdragen of overeenkomsten ...	1	* B
31 740 17 838		Exploitatie van het Centraal-Europees pijpleidingennet : lopende rekening van de ontvangsten en uitgaven.	2	* B
22 941 233 491 066		Exploitatie van de NAVO-televerbindingen : lopende rekening van de ontvangsten en uitgaven ...	3	* B
		Totaal voor hoofdstuk III.		

(En milliers de francs.)

Art.	Litt.	Mode de disposition	L I B E L L E	Solde au 1 ^{er} janvier 1973 <i>Saldo op 1 januari 1973</i>	Recettes de l'année <i>Ontvangsten van het jaar</i>	
------	-------	---------------------	---------------	--	--	--

CHAPITRE IV. — COMPTES COURANTS
D'AUTRES TIERS.

831	Ministère des Finances :					
Administration de la Trésorerie et de la Dette publique :						
1	B	Achat pour compte d'établissements publics ou de particuliers de titres de la Dette publique et autres valeurs. — Remboursement du produit de la réalisation de titres ...	5 000	3 000 000		
2	B	Achats et réalisations de valeurs de portefeuille pour compte de la Caisse des Dépôts et Consignations (art. 22 de l'arrêté royal n° 150 du 18 mars 1935). ...	—	500 000		
3	B	Opérations effectuées pour compte de la Caisse de Prévoyance au profit du personnel du Bureau international pour la publication des tarifs douaniers.	40	1 560		
4	B	Opérations effectuées pour compte du Bureau international pour la publication des tarifs douaniers .	600	20 000		
6	B	Opérations effectuées par l'Administration de la Trésorerie pour compte du Service du Recensement des Titres .	3 000	—		
9	B	Dépôts divers pour le compte de tiers ...	195 000	3 000		
11	B	Fonds disponibles du Service des Oppositions ...	2 500	3 000		
16	B	Fonds déposés à la clôture de la liquidation de la Banque d'Emission pour liquider les services de la Banque ...	4 635	—		
17	*B	Fonds déposés par le Service central des dépenses fixes pour le compte de l'Office national de sécurité sociale. Cotisation A.M. ...	200 000	700 000		
18	*B	Fonds déposés par le Service central des dépenses fixes pour le compte de l'Office national de sécurité sociale. Cotisations O.N.S.S. ...	35 000	400 000		
19	C	Opérations effectuées par le comptable de la Monnaie pour compte du Fonds monétaire ...	600	9 000		
20	B	Fonds déposés par le Service central des dépenses fixes pour le compte de l'Institut national d'Assurance Maladie-Invalidité. Cotisations A.M. ...	11 000	150 000		
21	B	Fonds déposés par le Service central des dépenses fixes pour compte du Fonds national de Retraite des ouvriers mineurs et de l'Office National de Sécurité Sociale (pour les ouvriers de carrière). Cotisations Sécurité sociale ...	—	2 500		
22	B	Fonds déposés par le Service central des dépenses fixes pour compte de l'Office National de Sécurité Sociale à charge du personnel du Fonds des Routes. Cotisations Sécurité sociale ...	—	150 000		
833	Ministère de la Défense nationale :					
1	B	Produit de l'émission de la monnaie spéciale à l'usage des troupes en Allemagne occidentale (arrêté ministériel du 19 septembre 1946).	62	—		
834	Services du Premier Ministre :					
1	B	Contribution de la Belgique à l'Organisation européenne pour la mise au point et la construction de lanceurs d'engins spatiaux (E.L.D.O.) .	46 300	132 950		
2	B	Contribution de la Belgique à l'Organisation européenne de recherches spatiales (E.S.R.O.) .	—	208 400		
836	Ministère des Travaux publics :					
1	B	Fonds destiné à couvrir les dépenses à effectuer par le Ministère des Travaux publics pour le compte de l'OTAN et résultant de l'installation des services de l'OTAN à Evere ...	—	75 000		

(In duizendtallen frank.)

Dépenses de l'année Uitgaven van het jaar	Solde au 31 décembre 1973 Saldo op 31 december 1973	T E K S T	Art.	Litt.	Wijze van beschikking
--	--	-----------	------	-------	-----------------------

**HOOFDSTUK IV. --- LOPENDE REKENINGEN
VAN ANDERE DERDEN.**

Ministerie van Financiën : 831

Bestuur der Thesaurie en Staatsschuld :

3 000 000	5 000	Aankoop van Rijksschuldeffecten en andere waarden voor rekening van openbare inrichtingen of particulieren. — Terugbetaling van de opbrengst van de tegeldemaking van effecten.	1	B
500 000	—	Aankoop en tegeldemaking van portefeuillewaarden voor rekening van de Deposito- en Consignatiekas (art. 22 van het koninklijk besluit n° 150 van 18 maart 1935).	2	B
1 500	100	Verrichtingen gedaan voor rekening van het Voorzieningsfonds ten bate van het personeel van het Internationaal Bureau voor de publikatie van de douanetarieven.	3	B
19 500	1 100	Verrichtingen gedaan voor rekening van het Internationaal Bureau voor de publikatie van de douanetarieven.	4	B
—	3 000	Verrichtingen gedaan door het Bestuur der Thesaurie voor rekening van de Dienst van de Telling der Effecten.	6	B
3 000	195 000	Diverse gelden gedeponeerd voor rekening van derden	9	B
3 000	2 500	Beschikbare fondsen van de Dienst der met Verzet Aangetekende Waarden ...	11	B
—	4 635	Gelden gedeponeerd bij de afsluiting van de liquidatie van de Emissiebank ter vereffening van de diensten van de Bank.	16	B
700 000	200 000	Geldsommen die door de Centrale Dienst der vaste uitgaven zijn gedeponeerd voor rekening van de Rijksdienst voor maatschappelijke zekerheid. Bijdragen Z.V.	17	*B
400 000	35 000	Geldsommen die door de Centrale Dienst der vaste uitgaven zijn gedeponeerd voor rekening van de Rijksdienst voor maatschappelijke zekerheid. Bijdragen R.M.Z.	18	*B
9 100	500	Verrichtingen uitgevoerd voor rekening van het Muntfonds door de rekenplichtige der Munt.	19	C
150 000	11 000	Geldsommen die door de Centrale Dienst der vaste uitgaven zijn gedeponeerd voor rekening van het Rijksinstituut voor Ziekte- en Invaliditeitsverzekering. Bijdragen Z.V.	20	B
2 500	—	Geldsommen die door de Centrale Dienst der vaste uitgaven zijn gedeponeerd voor rekening van het Nationaal Pensioenfonds voor mijnwerkers en van de Rijksdienst voor Maatschappelijke Zekerheid (voor de werkliden der steengroeven). Bijdragen Maatschappelijke Zekerheid.	21	B
150 000	—	Geldsommen die door de Centrale Dienst der vaste uitgaven zijn gedeponeerd voor rekening van de Rijksdienst voor Maatschappelijke Zekerheid lastens het personeel van het Wegenfonds. Bijdragen Maatschappelijke Zekerheid.	22	B

Ministerie van Landsverdediging : 833

—	62	Opbrengst van de uitgifte van de bijzondere munt ten behoeve van de troepen in West-Duitsland (ministerieel besluit van 19 september 1946).	1	B
---	----	---	---	---

Diensten van de Eerste Minister : 834

179 250	—	Bijdrage van België aan de Europese organisatie voor de ontwikkeling en de vervaardiging van dragers van ruimtevoertuigen (E.L.D.O.).	1	B
180 000	28 400	Bijdrage van België aan de Europese organisatie voor ruimteonderzoek (E.S.R.O.).	2	B

Ministerie van Openbare Werken : 836

75 000	—	Fonds bestemd tot dekking van de uitgaven van het Ministerie van Openbare werken voor rekening van de NATO en voortvloeiend uit de vestiging van de diensten van de NATO te Evere.	1	B
--------	---	--	---	---

(En milliers de francs.)

Art.	Litt.	Mode de disposition	T E K S T	1 ^{er} Solde au janvier 1973 <i>Saldo op 1 januari 1973</i>	Recettes de l'année <i>Ontvangsten van het jaar</i>
837			Ministère de l'Agriculture :		
	1	B	Compte courant — Fonds Européen d'Orientation et de Garantie pour l'Agriculture (F.E.O.G.A.)	435	8 000 000
839			Comptes divers :		
	1	B	Compte courant — C.E.E.-Trésor belge	746 046	14 906 000
			Total pour le chapitre IV	1 250 218	28 261 410
			Total pour la section I	— 28 734 425	1 149 272 616
Section II. — Autres opérations de trésorerie.					
CHAPITRE I. — SERVICE DES EMPRUNTS.					
841			Fonds versés pour le service financier des emprunts de l'Etat :		
	1	B	Dotations à mettre à la disposition de la Caisse d'amortissement		
	2	B	Arrérages de rentes	19 185 000	52 405 000
	3	B	Coupons		
842			Fonds versés pour le service financier des emprunts :		
	1	B	émis par l'Office de la Navigation		443 904
	2	B	de 304 millions de francs de la Société Nationale du Logement (loi du 14 juin 1938)		13 148
	3	B	émis par le Fonds des Routes	700 000	6 066 892
	4	B	émis par la S.N.C.B. mais dont la charge est supportée par l'Etat (lois des 7 juillet 1954 et 28 juin 1955)	44 000	232 468
843			Certificats de Trésorerie :		
	1	B	Encaissement et remboursement du produit de l'émission de certificats de Trésorerie	100 000 000	450 000 000
	2	B	Encaissement et remboursement du produit de l'émission de certificats de Trésorerie à très court terme	20 000 000	60 000 000
844			Fonds versés au Trésor pour le service financier des emprunts :		
	2	B	Emis par la Caisse autonome des Dommages de Guerre	80 000	825 000
	3	B	Emis par la Société nationale des Chemins de Fer vicinaux	15 004	38 556
	4	B	Emis par la Société nationale des Chemins de Fer belges	110 000	2 372 227
	5	B	Emis par l'Association sans but lucratif « Palais des Beaux-Arts » ...		710
	6	B	Emis par la Société intercommunale de la Rive gauche de l'Escaut ...	341	11 540
	7	B	Emis par la Société nationale des Distributions d'Eau ...	310	8 921
	8	B	Emis par la Société intercommunale des Distributions d'Eau des Flandres ...		2 820
	9	B	Emis par la Régie des Télégraphes et des Téléphones ...	196 000	4 252 126
	10	B	Emis par la Caisse nationale de Crédit professionnel ...	100 000	1 392 236
	11	B	Emis par l'Office central de Crédit hypothécaire ...	100	587 359
	12	B	Emis par la Caisse nationale des Pensions de retraite et de survie (<i>pour mémoire</i>) ...		—
	13	B	Emis par l'Institut national d'Assurances sociales pour travailleurs indépendants ...		126 500
	14	B	Emis par la Fondation Nationale pour le Financement de la Recherche scientifique ...	200	52 956
	15	B	Emis par la Société nationale du Logement ...	8 000	295 000
			Total pour le chapitre I ...	140 438 955	579 127 363

(In duizendtallen frank.)

Dépenses de l'année — Uitgaven van het jaar	Solde au 31 décembre 1973 Saldo op 31 december 1973	L I B E L L E	Art.	Litt.	Wijze van beschikking
---	--	---------------	------	-------	-----------------------

		Ministerie van Landbouw :	837		
8 000 000	435	Rekening-courant — Europees Oriëntatie- en Garantiefonds voor de Landbouw (E.O.G.F.L.).		1	B
15 152 046	500 000	Diverse rekeningen :	839		
28 524 896	986 732	Rekening-courant — E.E.G.-Belgische Schatkist		1	B
1 151 597 353	-31 059 162	Totaal voor hoofdstuk IV.			
		Totaal voor sectie I.			

Sectie II. — Andere thesaurieverrichtingen.

HOOFDSTUK I. — DIENST DER LENINGEN.

		Gelden gestort voor de financiële dienst van de Staatsleningen :	841		
61 130 000	10 460 000	Dotatien ter beschikking te stellen van de Amortisatiekas		1	B
		Rentetermijnen		2	B
		Coupons		3	B
		Gelden gestort voor de financiële dienst van de leningen :	842		
443 904	—	uitgegeven door de Dienst der Scheepvaart		1	B
13 148	—	van 304 miljoen frank van de Nationale Maatschappij voor de Huisvesting (wet van 14 juni 1938).		2	B
6 066 892	700 000	door het Wegenfonds uitgegeven		3	B
232 468	44 000	door de N.M.B.S. uitgegeven maar waarvan de last door de Staat wordt gedragen (wetten van 7 juli 1954 en 28 juni 1955).		4	B
		Schatkistcertificaten :	843		
440 000 000	110 000 000	Incassering en terugbetaling van de opbrengst van de uitgifte van Schatkist-certificaten.		1	B
60 000 000	20 000 000	Incassering en terugbetaling van de opbrengst van de uitgifte van Schatkist-certificaten op zeer korte termijn.		2	B
		Gelden in de Schatkist gestort voor de financiële dienst van de leningen :	844		
825 000	80 000	Door de Zelfstandige Kas voor Oorlogsschade uitgegeven		2	B
38 556	15 004	Door de Nationale Maatschappij van Buurtspoorwegen uitgegeven		3	B
2 382 227	100 000	Door de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen uitgegeven		4	B
710	—	Door de Vereniging zonder winstoogmerken « Paleis voor Schone Kunsten » uitgegeven.		5	B
11 681	200	Door de Intercommunale Maatschappij van de Linker-Scheldeoever uitgegeven.		6	B
8 921	310	Door de Nationale Maatschappij der Waterleidingen uitgegeven		7	B
2 820	—	Door de Tussengerenrale Maatschappij der Vlaanderen voor Waterbedeling uitgegeven.		8	B
4 248 126	200 000	Uitgegeven door de Regie van Telegrafie en Telefonie		9	B
1 392 236	100 000	Door de Nationale Kas voor beroepskrediet uitgegeven		10	B
587 359	100	Door het Centraal Bureau voor hypothecair krediet uitgegeven		11	B
—	—	Uitgegeven door de Rijkskas voor rust- en overlevingspensioenen (<i>pro memoria</i>).		12	B
126 500	—	Door de Rijksdienst voor de Sociale verzekeringen der Zelfstandigen uitgegeven.		13	B
52 956	200	Uitgegeven door de Nationale Stichting voor de Financiering van het Wetenschappelijk Onderzoek.		14	B
275 000	28 000	Uitgegeven door de Nationale Maatschappij voor Huisvesting		15	B
577 838 504	141 727 814	Totaal voor hoofdstuk I.			

(En milliers de francs.)

Art.	Litt.	Mode de disposition	LIBELLE	1 ^{er} Solde au janvier 1973 <i>Saldo op januari 1973</i>	Recettes de l'année <i>Ontvangsten van het jaar</i>
------	-------	---------------------	---------	--	--

**CHAPITRE II. — FONDS DE TIERS GERES PAR DES SERVICES
DOTES DE L'AUTONOMIE COMPTABLE,**

851			Ministère de la Justice :		
	1	C	Masse des détenus (Administration des Etablissements pénitentiaires) (arrêté royal du 10 décembre 1868) ...	23 000	130 000
	2	C	Masse des élèves des Etablissements d'Observation et d'Education de l'Etat ...	150	1 900
	3	C	Colonies agricoles de bienfaisance, dépôts de mendicité et maisons de refuge de l'Etat. Masse des détenus et internés ...	2 500	35 000
852			Ministère de la Santé publique et de la Famille :		
	1	C	Fonds spécial et Caisse des Pensions des médecins des établissements privés (arrêtés royaux des 4 juin 1920 et 20 février 1929) ...	3 581	36 371
	3	C	Masse des malades des établissements de l'Etat pour malades mentaux ...	53 500	89 000
853			Ministère des Finances :		
	1	C	Consignations, cautionnements, fonds spéciaux, dépôts de toute nature reçus et remboursés en espèces par la Caisse des Dépôts et Consignations ...	975 000	500 000
			Total pour le chapitre II ...	1 057 731	792 271

CHAPITRE III. — COMPTES TRANSITOIRES.

861			Ministère des Affaires étrangères et du Commerce extérieur :		
	1	C	Recettes diverses versées par des tiers ...	550	5 000
	2	C	Recettes diverses versées par des tiers, notamment pour l'obtention d'actes d'état civil, le règlement de successions et le rapatriement de personnes sans ressources à l'étranger ...	500	1 000
	4	B	Opérations relatives à l'exécution de l'arrêté royal du 6 août 1962 : Fonds à verser à l'Office national de Sécurité sociale ...	3 150	30 000
862			Ministère de la Justice :		
	1	C	<i>Moniteur belge.</i> — Fonds provenant de la distribution de publications d'organismes internationaux et sommes dont l'affectation est à déterminer ...	4 400	24 000
	2	C	Sommes reçues par les comptables des Etablissements d'Observation et d'Education de l'Etat pour le compte d'autres comptables ou de tiers ...	10	4 000
863			Ministères de l'Education nationale et de la Culture néerlandaise :		
	1	C	Sommes versées indûment ou en approvisionnement pour des droits non calculés, au compte du comptable des recettes ...	—	100
864			Ministère des Affaires économiques :		
	1	C	Service de la Propriété industrielle. — Fonds en transit dont l'affectation est à déterminer ...	1	1
	2	C	Service des Assurances et Publications ...	—	1
	3	C	Service du comptable des recettes ...	—	1
865			Ministère des Finances :		
			Secrétariat général :		
	1	C	Accidents du travail. — Cotisations à verser à l'Office national de Sécurité sociale (arrêté royal du 11 octobre 1951) ...	36	243

(In duizendtallen frank.)

Dépenses de l'année Uitgaven van het jaar	Solde au 31 décembre 1973 Saldo op 31 december 1973	T E K S T	Art.	Litt.	Wijze van beschikking
--	--	-----------	------	-------	-----------------------

HOOFDSTUK II. — DERDENFONDSEN BEHEERD DOOR DIENSTEN DIE OVER DE REKENPLICHTIGE ZELFSTANDIGHEID BESCHIKKEN.

		Ministerie van Justitie :	851		
128 000	25 000	Fonds der gevangenen (Bestuur der Strafinrichtingen) (koninklijk besluit van 10 december 1868).		1	C
1 900	150	Fonds der verpleegden van de Rijksobservatie- en Rijksopvoedingsgestichten.		2	C
34 000	3 500	Landbouwkoloniën van weldadigheid, bedelaarsgestichten en toevluchtshuizen van de Staat. Fonds der gedetineerden en geïnterneerden.		3	C
		Ministerie van Volksgezondheid en van het Gezin :	852		
39 299	653	Bijzonder Fonds en Pensioenkas van de geneesheren der private gestichten (koninklijke besluiten van 4 juni 1920 en 20 februari 1929).		1	C
82 500	60 000	Fonds van de zieken der Rijksinstellingen voor geesteszieken		3	C
		Ministerie van Financiën :	853		
475 000	1 000 000	Consignatiën, borgtochten, speciale fondsen en neerleggingen van alle aard, ontvangen en terugbetaald in specien door de Deposito- en Consignatiekas.		1	C
760 699	1 089 303	Totaal voor hoofdstuk II.			

HOOFDSTUK III. — OVERGANGSREKENINGEN.

		Ministerie van Buitenlandse Zaken en Buitenlandse Handel :	861		
4 700	850	Allerlei ontvangsten gestort door derden		1	C
1 000	500	Diverse ontvangsten, door derden gestort, namelijk voor het bekomen van akten van de burgerlijke stand, voor de regeling van successies en voor de repatriëring van personen zonder middelen in het buitenland.		2	C
30 000	3 150	Verrichtingen in verband met de uitvoering van het koninklijk besluit van 6 augustus 1962 : Geldsommen te storten aan de Rijksdienst voor Maatschappelijke Zekerheid.		4	B
		Ministerie van Justitie :	862		
24 000	4 400	Belgisch Staatsblad. — Fonds voortkomend van de verspreiding van publicaties van internationale organismen en sommen waarvan de affectatie dient bepaald.		1	C
4 000	10	Bedragen ontvangen door de rekenplichtigen van de Rijksobservatie- en Rijksopvoedingsgestichten voor rekening van andere rekenplichtigen of van derden.		2	C
		Ministeries van Nationale Opvoeding en Nederlandse Cultuur :	863		
100	—	Bedragen die ten onrechte of als voorschot voor niet berekende rechten werden gestort op de rekening van de rekenplichtige der ontvangsten.		1	C
		Ministerie van Economische Zaken :	864		
1	1	Dienst voor het Nijverheidseigendom. — Transitogelden waarvan de bestemming dient bepaald.		1	C
1	—	Dienst der Verzekeringen en Publikaties		2	C
1	—	Dienst van de rekenplichtige der ontvangsten		3	C
		Ministerie van Financiën :	865		
		Algemeen secretariaat :			
238	41	Arbeidsongevallen. — Bijdragen te storten aan de Rijksdienst voor Maatschappelijke Zekerheid (koninklijk besluit van 11 oktober 1951).		1	C

Art.	Litt.	Mode de disposition	LIBELLE	Solde au	Recettes de l'année	
				1 ^{er} janvier 1973 <i>Saldo op 1 januari 1973</i>		

866

Ministère des Finances :

Administration de la Trésorerie et de la Dette publique :

1	B	Sommes versées au comptable de la Trésorerie et dont l'affectation est à déterminer ...	—	2 000		
2	C	Fonds provenant de saisies-arrests, oppositions, cessions ou délégations à charge de créances dues par l'Etat et payées à l'intervention des comptables du contentieux ...	100 000	20 000 000		
3	C	Sommes à liquider à l'intervention des comptables des fonds en souffrance ...	100 000	1 800 000		
4	C	Fonds à liquider à l'intervention du comptable centralisateur ...	6 000	630 000		
5	B	Prélèvements sur les recettes fiscales en vue de l'alimentation du Fonds d'expansion économique et de reconversion régionale ...	—	6 000 000		

867

Ministère des Finances :

Administration des Contributions directes :

1	C	Sommes versées chez les receveurs des contributions et provisoirement sans affectation, perception pour compte de collègues, etc. ...	1 000 000	12 000 000		
2	B	Opérations effectuées au profit de tiers ...	265	4 029		
3	C	Frais de poursuites ...	5 000	70 000		

868

Ministère des Finances :

Administration des Douanes et Accises :

1	B	Opérations effectuées au profit d'autres administrations ...	10 000	23 000		
2	C	Sommes versées pour garanties de droits, taxes et amendes éventuellement dus.	700 000	600 000		
3	C	Droits de quai perçus pour compte de l'Administration de l'Enregistrement et des Domaines ...	280	180		
4	C	Droits de magasin recouvrés au profit des communes ...	10 500	46 000		
5	C	Droits de grue recouvrés au profit de la ville d'Anvers ...	1 000	900		
6	C	Droit de navigation recouvrés au profit du Service de la Navigation	300	200		
8	C	Sommes versées aux receveurs des douanes et accises et restant provisoirement sans affectation, perception pour compte de collègues, etc. ...	35 000	1 200 000		

869

Ministère des Finances :

Administration de l'Enregistrement et des Domaines :

1	B	Opérations effectuées au profit de tiers ...	53 607	243 009		
2	C	Fonds en transit dont l'affectation est à déterminer ...	1 000 000	72 000 000		
3	C	Produit brut de la liquidation des biens, droits et intérêts placés sous séquestre en exécution des arrêtés-lois des 23 août 1944 et 17 janvier 1945 ...	212 300	50 000		
4	C	Opérations effectuées par les conservateurs des hypothèques pour le compte de la Caisse des Dépôts et Consignations .	550 000	1 950 000		
5	B	Recettes éventuelles provenant de versements directs à effectuer par le Gouvernement hongrois, conformément à la Convention belgo-hongroise du 30 septembre 1926 et restées en souffrance par suite du moratoire des transferts du 23 décembre 1931 (<i>pour mémoire</i>). (En 1972, les paiements éventuels peuvent être effectués au moyen d'obligations de la Dette publique belge 4 % unifiée) ...	—	—		
6	B	Sommes à ventiler. Système F 104 G .	—	350		

(In duizendtallen frank.)

Dépenses de l'année — Uitgaven van het jaar	Solde au 31 décembre 1973 Saldo op 31 december 1973	T E K S T	Art.	Litt.	Wijze van beschikking,
---	--	-----------	------	-------	------------------------

Ministerie van Financiën : 866

		Bestuur van de Thesaurie en Staatsschuld :			
2 000	—	Gelden gestort bij de rekenplichtige van de Thesaurie en waarvan de bestemming dient bepaald.	1	B	
20 000 000	100 000	Fondsen voortkomend van derdenbeslagen, verzet, cessies of overdrachten ten laste van de door de Staat verschuldigde schuldforderingen en door tussenkomst van de rekenplichtigen der geschillen betaald.	2	C	
1 770 000	130 000	Sommen uit te betalen door tussenkomst van de rekenplichtigen der liggende gelden.	3	C	
631 000	5 000	Sommen uit te betalen door tussenkomst van de centraliserende rekenplichtige.	4	C	
6 000 000	—	Afboeking op fiscale ontvangsten met het oog op de stijving van het Fonds voor economische expansie en regionale reconversie.	5	B	

Ministerie van Financiën : 867

		Bestuur der Directe Belastingen :			
12 200 000	800 000	Sommen gestort bij de ontvangers der belastingen en voorlopig zonder bestemming, inningen voor rekening van collega's, enz.	1	C	
4 024	270	Verrichtingen gedaan ten bate van derden	2	B	
70 000	5 000	Vervolgingskosten	3	C	

Ministerie van Financiën : 868

		Bestuur der Douane en Accijnzen :			
20 000	13 000	Verrichtingen uitgevoerd ten behoeve van andere besturen	1	B	
900 000	400 000	Sommen gestort tot waarborg van eventueel verschuldigde rechten, taksen en boeten.	2	C	
280	180	Kaairechten geïnd voor rekening van het Bestuur der Registratie en Domeinen.	3	C	
45 600	10 900	Magazijnrechten geïnd ten behoeve van de gemeenten	4	C	
1 000	900	Kraanrechten geïnd voor rekening van de stad Antwerpen	5	C	
300	200	Scheepvaartrechten geïnd voor rekening van de Dienst der Scheepvaart ...	6	C	
1 210 000	25 000	Sommen gestort bij de ontvangers der douane en accijnzen en voorlopig zonder bestemming, inningen voor rekening van collega's, enz.	8	C	

Ministerie van Financiën : 869

		Bestuur der Registratie en Domeinen :			
243 009	53 607	Verrichtingen gedaan ten behoeve van derden	1	B	
72 000 000	1 000 000	Transitogelden waarvan de bestemming dient bepaald	2	C	
95 000	167 300	Bruto-opbrengst van de vereffening der in uitvoering der besluitwetten van 23 augustus 1944 en 17 januari 1945, onder sekwestier gestelde goederen, rechten en belangen.	3	C	
2 000 000	500 000	Verrichtingen gedaan door de hypothekbewaarders voor rekening van de Deposito- en Consignatiekas.	4	C	
		Eventuele ontvangsten voortspruitend uit rechtstreekse stortingen door de Hongaarse Regering volgens de Belgisch-Hongaarse overeenkomst van 30 september 1926 en die door het bestaan van het overdrachtsmoratorium van 23 december 1931 onafbetaald gebleven zijn (<i>pro memoria</i>). (In 1972 mogen de eventuele betalingen geschieden door middel van obligatiën van de geünificeerde Belgische 4 % schuld)	5	B	
—	—	Te verdelen sommen. Système F 104 G	6	B	
—	350				

Art.	Litt.	Mode de disposition	LIBELLE	Solde au 1 ^{er} janvier 1973 <i>Saldo op 1 januari 1973</i>	Recettes de l'année <i>Ontvangsten van het jaar</i>
870	2	C	Ministère des Communications et des Postes, Télégraphes et Téléphones : Administration des Transports : Sommes versées pour garantie de droits éventuellement dus. — Opérations diverses (arrêté royal du 9 septembre 1967 pris en exécution de la loi du 1 ^{er} août 1960).	100	1 100
	4	C	Administration de la Marine et de la Navigation intérieure : Recettes diverses et dépenses pour compte de tiers	350	6 000
872	1	B	Ministère de la Prévoyance sociale : Produit des cotisations perçues conformément aux dispositions de l'article 56 de la loi du 18 juin 1930, relative à l'assurance en vue de la vieillesse et du décès prématuré des employés	317	25
	2	B	Produit des cotisations perçues conformément aux dispositions de l'article 67 des lois relatives à l'assurance en vue de la vieillesse et du décès prématuré, coordonnées par l'arrêté du Régent du 12 septembre 1946 ...	3	1
874			Ministère des Travaux publics : Bureau de consultation et de vente des cahiers des charges et autres documents relatifs aux adjudications publiques ...	—	2 000
	2	C	Sommes versées indûment au comptable du service d'exploitation des voies navigables ...	—	5
	3	B	Rémunérations et autres dépenses fixes pour le compte du Fonds des Routes ...	—	500 000
875			Ministère des Finances : Fonds déposés dans les pays en voie de développement aux comptes ouverts au nom de l'Etat belge ...	-3 250	17 000
	2	C	Opérations effectuées pour le compte de l'O.S.S.O.M. ...	3 814 800	100 000
876			Ministère de l'Emploi et du Travail : Service du comptable des recettes diverses ...	87	350
877	1	*B	Ministère de la Défense nationale : Compte courant des opérations de paiement et de remboursement de rémunérations pour compte d'autres départements ou services, d'organismes étrangers ou internationaux, ou d'autres tiers ...	-328 734	786 946
878	1	C	Comptes divers : Comptables des services d'administration générale, Sommes versées indûment ou dont l'affectation est à déterminer (<i>pour mémoire</i>) ...	—	—
879	1	B	Rémunérations et autres dépenses fixes pour compte du Fonds Belgo-Congolais d'Amortissement et de Gestion ...	1 000	6 000
	2	B	Rémunérations et autres dépenses fixes pour compte de la Régie des Transports maritimes ...	—	500 000
	3	*B	Rémunérations et autres dépenses fixes pour compte de l'Etablissement psychiatrique de l'Etat — Rekem ...	—	75 000
	4	*B	Rémunérations et autres dépenses fixes pour compte de l'Etablissement de l'Etat pour malades mentaux — Tournai ...	—	100 000
	5	*B	Rémunérations et autres dépenses fixes pour compte de la Colonie de l'Etat — Geel ...	—	50 000
	6	*B	Rémunérations et autres dépenses fixes pour compte de l'Etablissement de l'Etat pour malades mentaux — Mons ...	—	10 000
	7	B	Rémunérations et autres dépenses fixes pour compte du « Gewestelijke Economische Raad voor Vlaanderen » ...	—	6 500
			Total pour le chapitre III ...	7 277 572	118 844 941
			Total pour la section II ...	148 774 258	698 764 575
			Total général ...	120 039 833	1 848 037 191

(In duizendtallen frank.)

Dépenses de l'année Uitgaven van het jaar	Solde au 31 décembre 1973 Saldo op 31 december 1973	T E K S T	Art.	Litt.	Wijze van beschikking
		Ministerie van Verkeerswezen en van Posterijen, Telegrafie en Telefonie :	870		
1 100	100	Bestuur van het Vervoer : Sommen gestort tot waarborg van eventueel verschuldigde rechten. — Allerhande verrichtingen (koninklijk besluit van 9 september 1967 getroffen in uitvoering van de wet van 1 augustus 1960).		2	C
6 000	350	Bestuur van het Zeewezen en van de Binnenvaart : Diverse ontvangsten en uitgaven voor rekening van derden.		4	C
		Ministerie van Sociale Voorzorg :	872		
35	307	Opbrengst van de bijdragen geïnd overeenkomstig de bepalingen van artikel 56 van de wet van 18 juni 1930, betreffende de verzekering tegen de geldelijke gevolgen van ouderdom en vroegtijdige dood der bedienden.		1	B
2	2	Opbrengst van de bijdragen geïnd overeenkomstig de bepalingen van artikel 67 van de wetten betreffende de verzekering tegen de geldelijke gevolgen van ouderdom en vroegtijdige dood, samengeordend bij het besluit van de Regent van 12 september 1946.		2	B
		Ministerie van Openbare Werken :	874		
2 000	—	Kantoor voor inzage en verkoop der bestekken en andere documenten betreffende openbare aanbestedingen.		1	C
5	—	Sommen ten onrechte gestort aan de rekenplichtige van de exploitatiedienst der scheepvaartwegen.		2	C
500 000	—	Bezoldigingen en andere vaste uitgaven voor rekening van het Wegenfonds ...		3	B
		Ministerie van Financiën :	875		
15 000	-1 250	Geldsommen die in bewaring gegeven worden op de op naam van de Belgische Staat geopende rekeningen in de ontwikkelingslanden.		1	C
800 000	3 114 800	Verrichtingen uitgevoerd voor rekening van O.S.S.O.M.		2	C
		Ministerie van Tewerkstelling en Arbeid :	876		
400	37	Dienst van de rekenplichtige voor allerlei ontvangsten		1	C
		Ministerie van Landsverdediging :	877		
836 875	-378 663	Rekening-courant van de betalings- en terugbetalingsverrichtingen van bezoldigingen voor rekening van andere departementen of diensten, van buitenlandse of internationale organismen, of van andere derden.		1	* B
		Diverse rekeningen :			
—	—	Rekenplichtigen van de diensten van algemeen bestuur. Sommen die ten onrechte werden gestort of waarvan de bestemming dient bepaald te worden (<i>pro memoria</i>).	878	1	C
6 000	1 000	Bezoldigingen en andere vaste uitgaven voor rekening van het Belgisch-Kongoese Fonds voor Delging en Beheer.	879	1	B
500 000	—	Bezoldigingen en andere vaste uitgaven voor rekening van de Regie voor Maritiem Transport.		2	B
75 000	—	Bezoldigingen en andere vaste uitgaven voor rekening van de Rijkspsychiatrische Inrichting — Rekem.		3	* B
100 000	—	Bezoldigingen en andere vaste uitgaven voor rekening van de Rijksinstelling voor Geesteszieken — Doornik.		4	* B
50 000	—	Bezoldigingen en andere vaste uitgaven voor rekening van de Rijkscolonie — Geel.		5	* B
10 000	—	Bezoldigingen en andere vaste uitgaven voor rekening van de Rijksinstelling voor Geesteszieken — Bergen.		6	* B
6 500	—	Bezoldigingen en andere vaste uitgaven voor rekening van de Gewestelijke Economische Raad voor Vlaanderen.		7	B
120 165 171	5 957 342	Totaal voor hoofdstuk III.			
698 764 374	148 774 459	Totaal voor sectie II.			
1 850 361 727	117 715 297	Algemeen totaal.			

16

**NOTE
A L'APPUI DES EVALUATIONS.**

TITRE II. — OPERATIONS DE TRESORERIE.

Section I. — Comptes courants de tiers.

CHAPITRE I.

**COMPTE COURANT DES ORGANISMES
D'INTERET PUBLIC.**

Art. 801.B. — Régie des Voies Aériennes. — Article 15 du statut de la R.V.A. (annexe à l'arrêté royal du 5 octobre 1970 portant réforme du statut de la R.V.A.).

Fonds alimenté par des crédits budgétaires prévus à l'article 61.01 du budget extraordinaire.

Art. 802.B. — Office d'Aide Mutuelle (arrêté-loi du 19 janvier 1945, arrêté du Régent du 21 juin 1949).

Ce compte était destiné à recevoir les recettes à réaliser par l'O.M.A. en attendant leur affectation définitive ainsi qu'à pourvoir aux paiements de l'Office pour compte du Gouvernement. La liquidation peut être considérée comme terminée.

Art. 804.B. — Caisse autonome des Dommages de Guerre (loi du 19 mai 1948).

La recette est assurée :

1^o par des crédits prévus au budget des Finances :
— article 61.01 (dotation annuelle) : 972 000 000 francs;
— artikel 03.03 (frais de fonctionnement) : 3 800 000 francs;
— article 41.01 (subside) : 100 000 francs.

2^o par les ressources propres de la Caisse autonome, estimées à 100 100 000 francs.

Art. 805.B. — Office belge de l'Economie et de l'Agriculture.

1. Secteur des produits et industries agricoles et alimentaires.

Solde au 1^{er} janvier 1973 : 52 992 000 francs.

Recettes de 1973 : 1 120 910 000 francs.

Dépenses de 1973 : 1 120 910 000 francs.

Solde au 31 décembre 1973 : 52 992 000 francs.

Les prévisions de recettes sont constituées par :

— Mise à disposition de l'allocation budgétaire prévue pour 1973 F	4 410 000
— Transferts du Fonds agricole	234 500 000
— Dépôt à un compte spécial dans les livres du Trésor, des fonds qui dépassent les 30 millions de francs formant le volant de trésorerie de l'O.B.E.A. auprès de l'Institut national de crédit agricole	...	882 000 000

F 1 120 910 000

**NOTA
TOT STAVING VAN DE RAMINGEN.**

TITEL II. — THESAURIEVERRICHTINGEN.

Sectie I. — Lopende rekeningen van derden.

HOOFDSTUK I.

**LOPENDE REKENINGEN VAN DE INSTELLINGEN
VAN OPENBAAR NUT.**

Art. 801.B. — Régie der Luchtwegen. — Artikel 15 van het statuut van de R.L.W. (bijlage tot het koninklijk besluit van 5 oktober 1970 houdende omverwinking van het statuut van de R.L.W.).

Fonds gespijsd door begrotingskredieten voorzien op artikel 61.01 van de buitengewone begroting.

Art. 802.B. — Dienst voor Onderlinge Hulpverlening (besluitwet van 19 januari 1945, besluit van de Regent van 21 juni 1949).

Deze rekening was bestemd tot het opnemen der ontvangsten voor de O.M.A. in afwachting van hun budgettaire aanwendung, alsmede tot het bestrijden der uitgaven van de Dienst voor rekening der Regering. De liquidatie mag als geëindigd aangezien worden.

Art. 804.B. — Zelfstandige Kas voor Oorlogsschade (wet van 19 mei 1948).

De ontvangst wordt verzekerd :

1^o door kredieten voorzien op de begroting van Financiën :
— artikel 61.01 (jaarlijkse dotatie) : 972 000 000 frank;
— artikel 03.03 (werkingskosten) : 3 800 000 frank;
— artikel 41.01 (toelage) : 100 000 frank.

2^o door de eigen middelen van de Zelfstandige Kas, geraamd op 100 100 000 frank.

Art. 805.B. — Belgische Dienst voor Bedrijfsleven en Landbouw.

1. Sector van de landbouw- en voedingsprodukten en -industrie.

Saldo op 1 januari 1973 : 52 992 000 frank.

Ontvangsten 1973 : 1 120 910 000 frank.

Uitgaven 1973 : 1 120 910 000 frank.

Saldo op 31 december 1973 : 52 992 000 frank.

De vooruitzichten van de ontvangsten zijn samengesteld uit :

— Terbeschikkingstelling van de voor 1973 voorziene begrotingstoelage F	4 410 000
— Overdrachten van het Landbouwfonds	234 500 000
— Inlage op een particuliere rekening in de boeken van de Schatkist, van de gelden die de 30 miljoen frank overschrijden zijnde de voorraad geldmiddelen van de B.D.B.L. bij het Nationaal Instituut voor Landbouwkrediet	882 000 000

F 1 120 910 000

Les dépenses représentent :

- Mobilisation de mandats du Trésor en vue du règlement pour compte de l'Office :
 - Frais de stockage des viandes destinées à l'armée, après défaillance de la quote-part prise en charge par le Ministère de la Défense nationale. F 3 700 000
 - Perthes généralement quelconques . 710 000

4 410 000

- Mobilisation de mandats du Trésor en vue du règlement d'indemnités, subsides et frais pour compte du Fonds agricole . 882 000 000
- Mobilisation de mandats du Trésor en vue de l'achat de marchandises qui sont stockées et qui ne peuvent être mobilisées financièrement auprès de l'I.N.C.A. . 234 500 000

F 1 120 910 000

Art. 806.B. — Caisse Générale d'Epargne et de Retraite. — Achats, réalisations et encassemens des revenus de valeurs du portefeuille par l'Administration de la Trésorerie et de la Dette publique (art. 30 de l'arrêté royal du 16 mars 1865 modifié par l'arrêté royal n° 150 du 18 mars 1935 et par l'art. 2 de la loi du 9 juin 1972).

L'application des fonds de la C.G.E.R. destinés à des placements définitifs et à la réalisation éventuelle des valeurs appartenant à ladite Caisse seront réglées conformément à la convention prévue par l'article 30 de la loi organique de la C.G.E.R.

Le compte 806B se rapportant aux opérations qui précèdent liquide celles d'entre elles effectuées en 1972 et comptabilisées en 1973.

Art. 808.C. — Régie des Postes. — Opérations financières.

Exécution des articles 1 et 2 de la convention établie entre le Ministre des Finances et le Ministre qui a la Régie des Postes sous son autorité, concernant le trafic des moyens financiers entre la Régie des Postes et le Trésor.

Art. 809.B. — Fonds des Routes : son compte courant.

Les prévisions de recettes sont constituées par :

- partie du produit des droits, taxes et impôts se rapportant au secteur des véhicules à moteur et à la circulation routière . F 9 611 500 000
- produit des emprunts . 11 878 500 000

Total ... F 21 490 000 000

Les dépenses représentent :

- transfert à l'article 8423.B des sommes nécessaires au service financier des emprunts émis par le Fonds des Routes . F 6 359 000 000
- avances récupérables consenties par le Trésor . 17 641 000 000

Total ... F 24 000 000 000

De uitgaven vertegenwoordigen :

- Mobilisatie van Schatkistmandaten met het oog op betaling voor rekening van de Dienst:

Opslagkosten voor het vlees bestemd voor het leger, na aftrek van het door het Ministerie van Landsverdediging ten laste genomen aandeel F 3 700 000

Allerhande verliezen 710 000

4 410 000

- Mobilisatie van Schatkistmandaten met het oog op de uitkering van vergoedingen, toelagen en kosten voor rekening van het Landbouwfonds 882 000 000

- Mobilisatie van Schatkistmandaten met het oog op de aankoop van waren die worden opgeslagen en die financieel niet bij het N.I.L.K. kunnen gemobiliseerd worden 234 500 000

234 500 000

F 1 120 910 000

Art. 806.B. — Algemene Spaar- en Lijfrentekas. — Aankopen, tegeldekmakingen en inningen van de inkomsten uit portefeuillewaarden door het Bestuur der Thesaurie en Staatsschuld (art. 30 van het koninklijk besluit van 16 maart 1865 gewijzigd bij koninklijk besluit n° 150 van 18 maart 1935 en bij art. 2 van de wet van 9 juni 1972).

Het plaatsen van de tot definitieve beleggingen bestemde gelden der A.S.L.K. en de eventuele tegeldekmaking van de aan deze Kas toebehorende waarden, zullen geregeld worden volgens een overeenkomst voorzien bij artikel 30 van de organische wet van de A.S.L.K.

Rekening 806B die betrekking heeft op de voornoemde verrichtingen, vereffent deze uitgevoerd in 1972 maar geboekt in 1973.

Art. 808.C. — Regie der Posterijen. — Financiële verrichtingen.

Uitvoering van de artikels 1 en 2 van de conventie, afgesloten tussen de Minister van Financiën en de Minister die de Regie der Posterijen onder zijn bevoegdheid heeft, betreffende de beweging der geldmiddelen tussen de Regie der Posterijen en de Schatkist.

Art. 809.B. — Wegenfonds : zijn lopende rekening.

De ontvangstvoorzichten zijn samengesteld uit :

- de gedeeltelijke opbrengst van de rechten, taken en belastingen betrekking hebbend op de sector motorvoertuigen en wegverkeer F 9 611 500 000
- opbrengst van de leningen 11 878 500 000

Totaal ... F 21 490 000 000

De uitgaven vertegenwoordigen :

- overdracht naar artikel 8423.B van de sommen nodig voor de financiële dienst van de leningen uitgegeven door het Wegenfonds F 6 359 000 000
- terugorderbare voorschotten toegestaan door de Schatkist 17 641 000 000

Totaal ... F 24 000 000 000

CHAPITRE II.

COMPTES COURANTS D'ENTREPRISES DE L'ETAT.

Art. 820.01.B. — Complexe du barrage de Nismont : son compte courant.

Ce compte courant est alimenté par les sommes excédant le montant maximum des fonds que les comptables peuvent conserver en espèces ou en dépôt à l'Office des chèques et virements postaux.

Le traitement et les allocations accessoires au traitement du personnel de l'Etat sont effectués par le Service central des dépenses fixes à la charge de ce compte courant.

HOOFDSTUK II.

LOPENDE REKENINGEN VAN STAATSBEDRIJVEN.

Art. 820.01.B. — Stuwdam complex Nismont : zijn lopende rekening.

Op deze rekening-courant worden de sommen gedeponeerd die het maximumbedrag van de gelden die de rekenplichtigen in contanten of in deposito bij de Postcheck- en girodiest mogen aanhouden, overschrijden.

De wedde alsmede de bij de wedde behorende toelagen van het rijkspersoneel worden door de Centrale Dienst der vaste uitgaven betaald ten laste van deze rekening-courant.

CHAPITRE III.

COMPTES COURANTS D'AUTRES POUVOIRS.

Art. 821.1.B. — *Fonds de Garantie créé en application des dispositions de l'article 122bis de la loi communale (arrêté royal du 16 mars 1935 modifié par l'arrêté royal du 21 février 1955) pour couvrir le risque assumé par l'Etat du chef de la gestion des receveurs communaux régionaux.*

Les ressources du Fonds sont constituées par les récupérations effectuées par l'Administration des Domaines à charge des receveurs déficitaires pour lesquels un prélèvement a dû être opéré sur le Fonds de Garantie pour désintéresser les communes lésées.

Art. 821.2.B. — *Caisse de répartition des Pensions communales créée en vertu des dispositions de l'article 4 de la loi du 25 avril 1933 relative à la pension du personnel communal.*

La dépense, résultant de la répartition annuelle des pensions, est récupérée à charge des communes.

Le mode de répartition et la comptabilité de la Caisse de Répartition sont définis aux articles 142 et suivants de l'arrêté royal du 26 décembre 1938 relatif à la pension du personnel communal.

Art. 822. — *Opérations effectuées au profit des provinces.*

1.B : *pour compte de l'Administration des Contributions directes.*

La prévision des recettes, inscrite sous cet article, a été établie comme suit :

Additionnels au précompte immobilier F	1 900 000 000
Impositions spéciales établies par les provinces ...	750 000 000
Total F	2 650 000 000

Le solde au 31 décembre représente le montant qui sera normalement versé en janvier suivant aux provinces à titre de recettes du mois de décembre.

2.B : *pour compte de l'Administration des Douanes et Accises.*

Il s'agit de taxes provinciales sur les débits de boissons perçues par l'Administration des Douanes et Accises pour compte des provinces.

La recette globale pour 1973 est estimée à 40 000 000 de francs.

3.B : *pour compte de l'Administration de la T.V.A., de l'Enregistrement et des Domaines.*

On peut escompter que les recettes qui seront effectuées sous cette rubrique atteindront le montant de 300 000 francs au cours de l'année 1973.

Il s'agit de produits de toute nature (prix de vente, loyers, fermages, etc.).

Art. 823. — *Recettes perçues par l'Administration des Contributions directes, au profit :*

1.B : *des communes.*

La prévision des recettes inscrite sous cet article a été établie comme suit :

Additionnels au précompte immobilier F	11 400 000 000
Additionnels aux taxes provinciales	125 000 000
Taxe communale additionnelle à l'impôt des personnes physiques (art. 352 du Code des impôts sur les revenus) et taxe communale sur les véhicules automobiles (art. 42, § 2, du Code des taxes assimilées aux impôts sur les revenus)	6 550 000 000
Total F	18 075 000 000

Le solde au 31 décembre représente le montant qui sera normalement versé en janvier suivant aux communes à titre de recettes du mois de décembre.

2.B : *du Congo, du Rwanda et du Burundi (pour mémoire).*

HOOFDSTUK III.

LOPENDE REKENINGEN VAN ANDERE MACHTEN.

Art. 821.1.B. — *Waarborgfonds ingesteld bij toepassing van het bepaalde in artikel 122bis van de gemeentewet (koninklijk besluit van 16 maart 1935, gewijzigd bij koninklijk besluit van 21 februari 1955) tot dekking van het risico opgelopen door de Staat uit hoofde van het beheer der gewestelijke ontvangers.*

De inkomsten van het Fonds zijn de sommen door het Bestuur der Domeinen verhaald ten laste van de deficitaire ontvangers, voor wie een afhouding moet verricht worden op het Waarborgfonds om de benadeelde gemeenten te vergoeden.

Art. 821.2.B. — *Omslagkas voor Gemeentelijke pensioenen ingesteld krachtens het bepaalde in artikel 4 van de wet van 25 april 1933, betreffende het pensioen van het gemeente personeel.*

De uitgave, voortspruitend uit de jaarlijkse omslag der pensioenen, wordt verhaald ten laste van de gemeenten.

De wijze van omslag en de boekhouding van de Omslagkas zijn bepaald in de artikelen 142 en volgende van het koninklijk besluit van 26 december 1938 betreffende het pensioen van het gemeente personeel.

Art. 822. — *Verrichtingen uitgevoerd ten behoeve van de provincies.*

1.B : *voor rekening van het Bestuur der Directe Belastingen.*

Het onder dit artikel ingeschreven vooruitzicht van ontvangsten werd als volgt bepaald :

Opcentiemen op de onroerende voorheffing ... F	1 900 000 000
Door de provincies gevestigde bijzondere belastingen	750 000 000
Totaal F	2 650 000 000

Het saldo op 31 december vertegenwoordigt het bedrag dat normaal in januari daaropvolgend aan de provincies zal worden gestort als ontvangsten der maand december.

2.B : *voor rekening van het Bestuur der Douane en Accijnzen.*

Het betreft de provincietaksen op de drankslijterijen geïnd door het Bestuur der Douane en Accijnzen voor rekening van de provincies.

De globale ontvangst voor 1973 wordt geraamd op 40 000 000 frank.

3.B. : *voor rekening van het Bestuur van de B.T.W., Registratie en Domeinen.*

Men mag verwachten dat de ontvangsten die onder deze rubriek zullen geboekt worden de som van 300 000 frank zullen bereiken in de loop van het jaar 1973.

Het gaat om opbrengsten van alle aard (verkoopprijzen, huurprijzen, pachten, enz.).

Art. 823. — *Ontvangsten geïnd door het Bestuur der Directe Belastingen ten behoeve :*

1.B : *van de gemeenten.*

Het onder dit artikel ingeschreven vooruitzicht van ontvangsten werd als volgt bepaald :

Opcentiemen op de onroerende voorheffing ... F 11 400 000 000

Opcentiemen op de provinciebelastingen 125 000 000

Aanvullende gemeentebelasting op de personenbelasting (art. 352 van het Wetboek van de inkomstenbelastingen) en gemeentebelasting op de motorrijtuigen (art. 42, § 2, van het Wetboek van de met de inkomstenbelastingen gelijkgestelde belastingen) 6 550 000 000

Totaal F 18 075 000 000

Het saldo op 31 december vertegenwoordigt het bedrag dat normaal in januari daaropvolgend aan de gemeenten zal worden gestort als ontvangsten der maand december.

2.B : *van Kongo, van Rwanda en van Burundi (pro memorie).*

3.B : des agglomérations et des fédérations de communes.

La prévision des recettes inscrite sous cet article a été établie comme suit :

Additionnels au précompte immobilier (art. 48, § 1 ^e , 3 ^e , de la loi du 26 juillet 1971 organisant les agglomérations et les fédérations de communes) F	270 000 000
Additionnels aux taxes provinciales (art. 48, § 1 ^e , 2 ^e , de la loi précitée)	2 700 000
Taxe d'agglomération ou de fédération additionnelle à l'impôt des personnes physiques (art. 48, § 1 ^e , 4 ^e , de la même loi) et quotient du décime additionnel à la taxe de circulation sur les véhicules automobiles attribuée aux agglomérations et aux fédérations de communes (art. 42, § 2, deuxième alinéa, du Code des taxes assimilées aux impôts sur les revenus)	90 000 000
Total F	362 700 000

Le solde au 31 décembre représente le montant qui sera normalement versé en janvier suivant aux agglomérations ou aux fédérations de communes au titre de recettes du mois de décembre.

Art. 824.1.B. — Comptes courants des cessions et prestations réciproques effectuées dans le cadre de traités ou accords internationaux.

Art. 824.2.B. — Exploitation du réseau Centre-Europe des pipe-lines : compte courant des recettes et dépenses.

Art. 824.3.B. — Exploitation des réseaux de télécommunication O.T.A.N.: compte courant des recettes et dépenses.

Comptes courants des fonds repris au titre IV — Section particulière — du budget du Ministère de la Défense nationale pour l'année budgétaire 1973, respectivement sous les articles suivants :

- 660.3.A (opérations de liquidation d'engagements communs contractés dans le cadre de traités ou accords internationaux);
- 660.4.A (exploitation du réseau Centre-Europe des pipe-lines : liquidation des engagements);
- 660.5.A (exploitation des réseaux de télécommunications O.T.A.N. : liquidation des engagements).

Les recettes prévues à ces trois comptes courants résultent des versements effectués par les organismes internationaux ou par les pays étrangers intéressés, soit à titre de quote-part d'intervention dans des travaux ou des frais de fonctionnement, soit en remboursement de dépenses de personnel et autres dépenses de fonctionnement payées par la Belgique à charge des articles 660.3.A, 660.4.A et 660.5.A précités.

Ces recettes sont affectées par priorité à l'apurement des avances consenties par le Trésor et destinées à permettre en temps voulu le virement auxdits articles des sommes nécessaires préalablement à l'engagement des dépenses.

CHAPITRE III.

COMPTES COURANTS D'AUTRES TIERS.

Art. 831.2.B. — Achats et réalisations de valeurs de portefeuille pour compte de la Caisse des Dépôts et Consignations (art. 22 de l'arrêté royal n° 150 du 18 mars 1935).

L'avoir disponible de la Caisse des Dépôts et Consignations est inscrit à un compte de chèques postaux.

Les sommes dont la Caisse ne prévoit pas l'emploi pour le service courant sont placées en fonds publics par l'Administration de la Trésorerie; celle-ci réalise éventuellement le portefeuille de la Caisse dans la mesure des besoins de celle-ci.

L'article 831.2.B enregistre les opérations qui précèdent; il est alimenté par les versements provenant du compte de chèques postaux de la Caisse des Dépôts et Consignations.

3.B : van de agglomeraties en van de federaties van gemeenten.

Het onder dit artikel ingeschreven vooruitzicht van ontvangsten werd bepaald als volgt :

Opcentiemen op de onroerende voorheffing (art. 48, § 1, 3 ^e , van de wet van 26 juli 1971 houdende organisatie van de agglomeraties en de federaties van gemeenten) F	270 000 000
Opcentiemen op de provinciebelastingen (art. 48, § 1, 2 ^e , van de voornoemde wet)	2 700 000
Aanvullende agglomeratie- of federatiebelasting op de personenbelasting (art. 48, § 1, 4 ^e , van dezelfde wet) en gedeelte van de opdecim op de verkeersbelasting op de autovoertuigen toegekend aan de agglomeraties en aan de federaties van gemeenten (art. 42, § 2, lid 2, van het Wetboek van de met de inkomstenbelastingen gelijkgestelde belastingen) ...	90 000 000
Totaal F	362 700 000

Het saldo op 31 december vertegenwoordigt het bedrag dat normaal in januari daaropvolgend aan de agglomeraties of aan de federaties van gemeenten zal worden gestort wegens ontvangsten der maand december.

Art. 824.1.B. — Lopende rekeningen der wederzijdse cessies en verstrekkingen verwezenlijkt in het raam van internationale verdragen of overeenkomsten.

Art. 824.2.B. — Exploitatie van het Centraal-Europees pijpleidingennet : lopende rekening van de ontvangsten en uitgaven.

Art. 824.3.B. — Exploitatie van de N.A.V.O.-televerbindingssnetten : lopende rekening van de ontvangsten en de uitgaven.

Lopende rekeningen van de fondsen opgenomen in titel IV — Afzonderlijke sectie — van de begroting van het Ministerie van Landsverdediging voor het begrotingsjaar 1973, respectievelijk onder de volgende artikelen :

- 660.3.A (vereffeningsverrichtingen van gemeenschappelijke verbintenissen aangegaan in het raam van internationale verdragen of overeenkomsten);
- 660.4.A (exploitatie van het Centraal-Europees pijpleidingennet : vereffening van de verbintenissen);
- 660.5.A (exploitatie van de N.A.V.O.-televerbindingssnetten : vereffening van de verbintenissen).

De ontvangsten die op deze drie rekeningen-courant voorzien worden vloeien voort uit de stortingen verricht door de betrokken internationale organismen of vreemde landen hetzij als bijdrage in de werken of de werkingskosten, hetzij als terugbetaling van de personeels- en andere werkingsuitgaven, die door België betaald werden ten laste van de voornoemde artikelen 660.3.A, 660.4.A en 660.5.A.

Deze ontvangsten worden bij voorrang aangewend ter aanzuivering van de door de Schatkist toegestane voorschotten, die zelf bestemd zijn om naar de voormelde artikelen te worden overgeschreven opdat op die artikelen de nodig geachte middelen zouden voorhanden zijn vooraleer de uitgaven kunnen geschieden.

HOOFDSTUK III.

LOPENDE REKENINGEN VAN ANDERE DERDEN.

Art. 831.2.B. — Aankoop en tegeldemaking van portefeuillewaarden voor rekening van de Deposito- en Consignatiekas (art. 22 van het koninklijk besluit n° 150 van 18 maart 1935).

Het beschikbaar tegoed van de Deposito- en Consignatiekas staat op een postrekening.

De sommen waarvan de Kas het gebruik voor de lopende dienst niet voorziet worden door het Bestuur der Thesaurie in overheidsfondsen belegd; dit bestuur maakt eventueel de portefeuille van de Kas in de mate van haar behoeften, te gelde.

Artikel 831.2.B boekt de bovenstaande verrichtingen; het wordt gestijfd door middel van de postrekening van de Deposito- en Consignatiekas.

Art. 831.16.B. — Fonds déposés à la clôture de la liquidation de la Banque d'Emission pour liquider les services de la Banque.

Les opérations relatives à la clôture de la liquidation de la Banque d'Emission se sont terminées dans le courant de 1969.

Dès lors, aucune dépense ni aucune recette ne sont à prévoir pour l'année 1973.

Art. 831.17.B. — Fonds déposés par le Service central des Dépenses fixes pour le compte de l'Office National de Sécurité Sociale. — Cotisations A.M.

Il s'agit du compte où l'on entrepose les contributions personnelles prélevées mensuellement sur les traitements des agents définitifs assujettis à l'Assurance maladie, ainsi que la contribution patronale due par l'Etat du chef desdits agents, en attendant le versement à l'O.N.S.S.

Art. 831.18.B. — Fonds déposés par le Service central des Dépenses fixes pour le compte de l'Office National de Sécurité Sociale. — Cotisations O.N.S.S.

Il s'agit du compte où l'on entrepose les contributions personnelles prélevées mensuellement sur les traitements des agents temporaires assujettis à la Sécurité sociale, ainsi que la contribution patronale due par l'Etat du chef desdits agents, en attendant le versement à l'O.N.S.S.

Art. 831.19.C. — Opérations effectuées par le comptable de la monnaie pour compte du Fonds monétaire.

Ce compte est destiné à enregistrer les recettes et les dépenses effectuées par le comptable de la monnaie dont les fonctions ont été définies au chapitre VI de l'arrêté royal du 20 août 1969.

Conformément à l'article 700.1.B. de la section particulière du budget des Finances, le Fonds monétaire est autorisé à avancer momentanément, pour compte de la Monnaie royale de Belgique, les sommes nécessaires pour l'exécution des travaux autres que les fabrications monétaires nationales.

Art. 831.20.B. — Fonds déposés par le Service central des Dépenses fixes pour le compte de l'Institut national d'Assurance Maladie-Invalide. — Cotisations A.M.

Il s'agit du compte où l'on entrepose le produit d'une retenue de 1,5 % effectuée sur les pensions ou avantages qui en tiennent lieu en vertu des dispositions de l'article 121, 10°, de la loi du 9 août 1963 instituant et organisant un régime d'assurance obligatoire contre la maladie et l'invalidité.

Art. 831.21.B. — Fonds déposés par le Service central des Dépenses fixes pour compte du Fonds national de retraite des ouvriers mineurs et de l'Office National de Sécurité Sociale (pour les ouvriers des carrières). — Cotisations Sécurité sociale.

Il s'agit du compte où sont entreposées en attendant d'être versées aux Fonds et Office précités, d'une part les contributions personnelles prélevées mensuellement sur les rétributions des ouvriers assujettis à la Sécurité sociale et délégués soit à l'Inspection des mines de houille, soit à celle des carrières et d'autre part la contribution patronale due par l'Etat du chef desdits délégués.

Art. 831.22.B. — Fonds déposés par le Service central des Dépenses fixes pour compte de l'Office National de Sécurité Sociale à charge du personnel du Fonds des Routes. — Cotisations O.N.S.S.

Il s'agit du compte où sont entreposées les contributions personnelles prélevées mensuellement sur les traitements des agents du Fonds des Routes assujettis à la Sécurité sociale, ainsi que la contribution patronale due du chef desdits agents, en attendant le versement à l'O.N.S.S.

Art. 834.1.B. — Contributions de la Belgique à l'Organisation européenne pour la mise au point et la construction de lanceurs d'engins spatiaux (E.L.D.O.).

Art. 834.2.B. — Contributions de la Belgique à l'Organisation européenne de recherches spatiales (E.S.R.O.).

Ces deux fonds sont destinés à recevoir les contributions payées par la Belgique à l'E.L.D.O. et à l'E.S.R.O., qui y demeurent à la disposition de ces organisations. L'Etat supporte toutefois la perte ou le profit d'une modification éventuelle dans la parité monétaire.

Art. 831.16.B. — Gelden gedeponeerd bij de afsluiting van de liquidatie der Emissiebank ter vereffening van de diensten van de Bank.

De operaties betreffende de afsluiting van de liquidatie van de Emissiebank zijn in de loop van 1969 beëindigd.

Dien volgens is voor het jaar 1973 geen enkele uitgave noch ontvangst meer te voorzien.

Art. 831.17.B. — Geldsommen die door de Centrale Dienst der Vaste Uitgaven zijn gedeponeerd voor rekening van de Rijksdienst voor Maatschappelijke Zekerheid. — Bijdragen Z.V.

Het betreft de rekening waarop de maandelijkse bijdragen van de vastbenoemde personeelsleden onderworpen aan de Ziekteverzekering, evenals de werkgeversbijdrage door de Staat voor dezelfde personeelsleden verschuldigd, gedeponeerd worden in afwachting van hun storting aan de R.M.Z.

Art. 831.18.B. — Geldsommen die door de Centrale Dienst der Vaste Uitgaven zijn gedeponeerd voor rekening van de Rijksdienst voor Maatschappelijke Zekerheid. — Bijdragen R.M.Z.

Het betreft de rekening waarop de maandelijkse bijdragen van de tijdelijke personeelsleden onderworpen aan de R.M.Z. evenals de werkgeversbijdrage door de Staat voor dezelfde personeelsleden verschuldigd, gedeponeerd worden in afwachting van hun storting aan de R.M.Z.

Art. 831.19.C. — Verrichtingen uitgevoerd voor rekening van het Muntfonds door de rekenplichtige der munt.

Deze rekening is dienstig tot het boeken van de ontvangsten en uitgaven verricht door de rekenplichtige der munt, wiens functies bij hoofdstuk VI van het koninklijk besluit van 20 augustus 1969 bepaald worden.

Overeenkomstig artikel 700.1.B van de afzonderlijke sectie van de begroting van Financiën, wordt het Muntfonds gemachtigd voor rekening van de Koninklijke Munt van België de nodige sommen, voor de uitvoering van andere werken dan de nationale aanmuntingen, tijdelijk voor te schieten.

Art. 831.20.B. — Geldsommen die door de Centrale Dienst der Vaste Uitgaven zijn gedeponeerd voor rekening van het Rijksinstituut voor Zieke- en Invaliditeitsverzekering. — Bijdragen Z.V.

Het betreft de rekening waarop de opbrengst wordt gestort van een inhouding van 1,5 % verricht op de pensioenen of als zodanig geldende voordeelen in uitvoering van de voorzieningen van artikel 121, 10°, van de wet van 9 augustus 1963 tot instelling en organisatie van een regeling voor verplichte ziekte- en invaliditeitsverzekering.

Art. 831.21.B. — Geldsommen die door de Centrale Dienst der Vaste Uitgaven zijn gedeponeerd voor rekening van het Nationaal Pensioenfonds voor Mijnwerkers en van de Rijksdienst voor Maatschappelijke Zekerheid (voor de werkliden der steengroeven). — Bijdragen Maatschappelijke Zekerheid.

Het betreft de rekening waarop de maandelijkse op de bezoldigingen ingehouden persoonlijke bijdragen, van de aan de R.M.Z. onderworpen werkliden-afgevaardigden, hetzij bij de Inspectie der Kolentmijnen, hetzij bij deze der Steengroeven evenals de werkgeversbijdrage door de Staat voor deze afgevaardigden verschuldigd, gedeponeerd worden totdat ze gestort worden aan het Pensioenfonds en aan de R.M.Z.

Art. 831.22.B. — Geldsommen gedeponeerd door de Centrale Dienst der Vaste Uitgaven voor rekening van de Rijksdienst voor Maatschappelijke Zekerheid lastens het personeel van het Wegenfonds. — Bijdragen R.M.Z.

Het betreft de rekening waarop de maandelijkse ingehouden persoonlijke bijdragen van de aan de R.M.Z. onderworpen personeelsleden van het Wegenfonds evenals de werkgeversbijdrage voor dezelfde personeelsleden verschuldigd, gedeponeerd worden totdat ze gestort worden aan de R.M.Z.

Art. 834.1.B. — Bijdragen van België aan de Europese Organisatie voor ontwikkeling en de verwaardiging van dragers van ruimtevoertuigen (E.L.D.O.).

Art. 834.2.B. — Bijdragen van België aan de Europese Organisatie voor ruimteonderzoek (E.S.R.O.).

Deze twee fondsen zijn bestemd om de bijdragen te ontvangen die door België aan E.L.D.O. en E.S.R.O. worden betaald. Deze bijdragen blijven er ter beschikking van deze organisaties, doch de Staat ontvangt of verliest het waardeverschil dat voortvloeit uit een eventuele wijziging van de muntpariteit.

Art. 836.1.B. — *Fonds destiné à couvrir les dépenses à effectuer par le Ministère des Travaux publics pour le compte de l'O.T.A.N. et résultant de l'installation des Services de l'O.T.A.N. à Evere.*

Les recettes proviennent des contributions des Etats-membres et sont utilisées pour financer les constructions des bâtiments à Evere.

Art. 837.1.B. — *Compte courant.* — *Fonds Européen d'Orientation et de Garantie pour l'Agriculture (F.E.O.G.A.).*

Les recettes proviennent du fonds 839.1.B. Les dépenses correspondent aux versements qui sont faits à l'Office Belge de l'Economie et de l'Agriculture, l'Office National du Lait et l'Office Central des Contingents et Licences.

Art. 839.1.B. — *Compte courant.* — *C.E.E.-Trésor belge.*

Partie des droits de douane et des prélèvements agricoles, versée, par la Belgique, à un compte au profit de la C.E.E.

Section II. — Autres opérations de Trésorerie.

CHAPITRE I. SERVICE DES EMPRUNTS.

Art. 841. — *Fonds versés pour le service financier des emprunts de l'Etat.*

1.B : Dotations à mettre à la disposition de la Caisse d'amortissement.

2.B : Arrérages de rentes.

3.B : Coupons.

Solde présumé du Fonds au 1^{er} janvier 1973 : 19 185 000 000 de francs.

Recettes prévues pour l'année 1973 : 52 405 000 000 de francs.
Dépenses présumées pour l'année 1973 : 61 130 000 000 de francs.
Solde présumé du Fonds au 31 décembre 1973 : 10 460 000 000 de francs.

Le montant des recettes correspond aux crédits inscrits :

1° au budget de la Dette publique pour le service financier des divers emprunts repris aux sections 1 à 5 sous déduction :

a) des postes prévus pour les intérêts et l'amortissement de certains emprunts émis à l'étranger, entre autres les emprunts consentis par l'Eximbank, la Banque Internationale, le Gouvernement des Etats-Unis et le Gouvernement canadien;

b) des intérêts afférents aux certificats de Trésorerie;

c) de l'allocation spéciale en vue du remboursement des certificats de Trésorerie émis en dessous du taux de remboursement, dont le montant est comptabilisé et augmenté au compte « Bons du Trésor », des charges d'amortissement des dettes en francs suisses reprises du Congo.

2° au budget des Pensions pour le service financier des emprunts contractés par l'Etat auprès de la Caisse Générale d'Epargne et de Retraite en vue du financement du régime de pension des assurés libres organisé par la loi du 12 février 1963.

Art. 842.2.B. — *Fonds versés pour le service financier de l'emprunt de 304 millions de francs de la Société Nationale du Logement (loi du 14 juin 1938).*

Solde au 1^{er} janvier 1973 : néant.

Recettes au cours de l'année : 13 148 000 francs.

Dépenses au cours de l'année : 13 148 000 francs.

Solde au 31 décembre 1973 : néant.

Prévision conforme au tableau d'amortissement. Origine des fonds : budget de la Dette publique.

Art. 842.3.B. — *Fonds versés pour le service financier des emprunts émis par le Fonds des Routes.*

Solde au 1^{er} janvier 1973 : 700 000 000 de francs.

Recettes au cours de l'année : 6 066 892 000 francs.

Dépenses au cours de l'année : 6 066 892 000 francs.

Solde au 31 décembre 1973 : 700 000 000 de francs.

Origine des fonds : budget de la Dette publique.

Art. 836.1.B. — *Fonds bestemd tot dekking van de uitgaven van het Ministerie van Openbare Werken voor rekening van de N.A.T.O. en voortvloeiend uit de vestiging van de diensten van de N.A.T.O. te Evere.*

De ontvangsten zijn afkomstig van de bijdragen der Lidstaten. Ze worden aangewend om de bouwwerken te financieren.

Art. 837.1.B. — *Rekening-courant.* — *Europese Orientatie- en Garantifonds voor de Landbouw (E.O.G.F.L.).*

De ontvangsten zijn afkomstig van het fonds 839.1.B. De uitgaven komen overeen met de stortingen die worden gedaan aan de Belgische Dienst voor Bedrijfsleven en Landbouw, de Nationale Zuivel-dienst en aan de Centrale Dienst voor Contingenten en Vergunningen.

Art. 839.1.B. — *Rekening-courant.* — *E.E.G.-Belgische Schatkist.*

Gedeelte der douanerechten en landbouwheffingen door België gestort op een rekening ten bate van de E.E.G.

Sectie II. — Andere thesaurieverrichtingen.

HOOFDSTUK I. DIENST DER LENINGEN.

Art. 841. — *Gelden gestort voor de financiële dienst van de Staatsleningen :*

1.B : Dotatiën ter beschikking te stellen van de Amortisatiekas.

2.B : Rentetermijn.

3.B : Coupons.

Verondersteld saldo van het Fonds op 1 januari 1973 : 19 185 000 000 frank.

Voorziene ontvangsten voor het jaar 1973 : 52 405 000 000 frank.

Vermoezelijke uitgaven voor het jaar 1973 : 61 130 000 000 frank.

Verondersteld saldo van het Fonds op 31 december 1973 : 10 460 000 000 frank.

Het bedrag der ontvangsten stemt overeen met de ingeschreven kredieten.

1° op de Rijksschuldbegroting voor de financiële dienst van de diverse schulden, opgenomen onder secties 1 tot 5, verminderd met :

a) de posten uitgetrokken voor de renten en de aflossing van zekere in het buitenland uitgegeven leningen, onder andere de leningen toegestaan door de Eximbank, de Internationale Bank, de Regering van de Verenigde Staten en de Regering van Canada;

b) de rente betreffende de Schatkistcertificaten;

c) de bijzondere vergoeding met het oog op de terugbetaling van de beneden de uitbetalingsvoet uitgegeven Schatkistcertificaten, waarvan het bedrag op de rekening « Schatkistbons » wordt geboekt, en vermeerderd met de aflossingslasten van de van Kongo overgenomen leningen in Zwitserse frank.

2° op de begroting van Pensioenen voor de financiële dienst van de door de Staat bij de Algemene Spaar- en Lijfsrentekas aangegane leningen voor de financiering van een ouderdoms- en overlevingspensioenregeling ten behoeve van de vrijwillig-verzekerden in uitvoering van de wet van 12 februari 1963.

Art. 842.2.B. — *Gelden gestort voor de financiële dienst van de lening van 304 miljoen frank van de Nationale Maatschappij voor de Huisvesting (wet van 14 juni 1938).*

Saldo op 1 januari 1973 : nihil.

Ontvangsten gedurende het jaar : 13 148 000 frank.

Uitgaven gedurende het jaar : 13 148 000 frank.

Saldo op 31 december 1973 : nihil.

Raming in overeenstemming met de aflossingstabell. Oorsprong der fondsen : begroting van de Rijksschuld.

Art. 842.3.B. — *Gelden gestort voor de financiële dienst van de leningen uitgegeven door het Wegenfonds.*

Saldo op 1 januari 1973 : 700 000 000 frank.

Ontvangsten gedurende het jaar : 6 066 892 000 frank.

Uitgaven gedurende het jaar : 6 066 892 000 frank.

Saldo op 31 december 1973 : 700 000 000 frank.

Oorsprong der fondsen : begroting van de Rijksschuld.

Le solde représente le montant des coupons non présentés à l'encaissement ainsi que les parties des dotations non employées à la fin de l'année.

Art. 842.4.B. — *Fonds versés pour le service financier des emprunts émis par la S.N.C.B., mais dont la charge est supportée par l'Etat (lois des 7 juillet 1954 et 28 juin 1955).*

Solde du fonds au 1^{er} janvier 1973 : 44 000 000 de francs.
Recettes du fonds au cours de l'année : 232 468 150 francs.
Dépenses du fonds au cours de l'année : 232 468 150 francs.
Solde du fonds au 31 décembre 1973 : 44 000 000 de francs.

Estimations basées sur les charges du service financier des emprunts mentionnés ci-après de la Société Nationale des Chemins de Fer Belges :

218-1	4,25 %	1954-1974	F	97 750 000
218-2	4,50 %	1955-1975 (150 000 000 de francs)		11 526 050
218-3	4,50 %	1955-1975 (300 000 000 de francs)		23 052 100
219	4 %	1955-1975 — 2 ^e série		100 140 000
				F	232 468 150

Art. 844.2.B. — *Fonds versés au Trésor pour le service financier des emprunts émis par la Caisse autonome des Dommages de guerre.*

Les recettes nécessaires au service financier des emprunts émis par la Caisse autonome sont effectuées par prélevements sur l'article 804, opérations de trésorerie.

Art. 844.3.B. — *Fonds versés pour le service financier des emprunts émis par la Société Nationale des Chemins de Fer Vicinaux.*

Prévision conforme aux tableaux d'amortissement et tenant compte :

- du montant des obligations et coupons non présentés à l'encaissement : 504 000 francs;
- d'une partie du montant de la provision pour l'échéance du 1^{er} janvier 1974 (emprunts 3 % janvier-juillet) versée fin décembre de l'année 1973, soit : 14 500 000 francs.

Art. 844.4.B. — *Fonds versés pour le service financier des emprunts émis par la Société Nationale des Chemins de Fer Belges.*

Solde au 1^{er} janvier 1973 : 110 000 000 de francs.
Recettes au cours de l'année : 2 372 227 000 francs.
Dépenses au cours de l'année : 2 382 227 000 francs.
Solde au 31 décembre 1973 : 100 000 000 de francs.

Le solde représente le montant des coupons et des titres non présentés à l'encaissement.

Art. 844.6.B. — *Fonds versés pour le service financier des emprunts émis par la Société intercommunale de la Rive gauche de l'Escaut.*

Prévisions conformes aux tableaux d'amortissement.

Art. 844.7.B. — *Fonds versés pour le service financier des emprunts émis par la Société Nationale des Distributions d'Eau.*

Prévisions conformes aux tableaux d'amortissement.

Le solde représente le montant des coupons et des titres non présentés à l'encaissement.

Art. 844.8.B. — *Fonds versés pour le service financier des emprunts émis par la Société intercommunale des Distributions d'eau des Flandres.*

Prévision conforme aux tableaux d'amortissement.

Art. 844.9.B. — *Fonds versés pour le service financier des emprunts émis par la Régie des Télégraphes et des Téléphones.*

Le solde représente le montant des coupons et des titres non présentés à l'encaissement.

Art. 844.10.B. — *Fonds versés pour le service financier des emprunts émis par la Caisse Nationale de Crédit Professionnel.*

Le solde représente le montant des coupons et des titres non présentés à l'encaissement.

Het saldo stelt het bedrag van de coupons voor die niet ter inning aangeboden werden en eveneens de gedeelten van de niet opgebruikte dotaties op het einde van het jaar.

Art. 842.4.B. — *Gelden gestort voor de financiële dienst van de leningen door de N.M.B.S. uitgegeven maar waarvan de last door de Staat wordt gedragen (wetten van 7 juli 1954 en 28 juni 1955).*

Saldo van het fonds op 1 januari 1973 : 44 000 000 frank.
Ontvangsten van het fonds gedurende het jaar : 232 468 150 frank.
Uitgaven van het fonds gedurende het jaar : 232 468 150 frank.
Saldo van het fonds op 31 december 1973 : 44 000 000 frank.

Vooruitzichten gesteund op de lasten van de financiële dienst van de hierna vermelde leningen van de N.M.B.S. :

218-1	4,25 %	1954-1974	F	97 750 000
218-2	4,50 %	1955-1975 (150 000 000 de francs)		11 526 050
218-3	4,50 %	1955-1975 (300 000 000 de francs)		23 052 100
219	4 %	1955-1975 — 2 ^e serie		100 140 000
				F	232 468 150

Art. 844.2.B. — *Gelden in de Schatkist gestort voor de financiële dienst van de leningen door de Zelfstandige Kas voor Oorlogsschade uitgegeven.*

De ontvangsten nodig tot de financiële dienst van de door de Zelfstandige Kas uitgegeven leningen worden verricht door voorafnemingen op het artikel 804, thesaurieverrichtingen.

Art. 844.3.B. — *Gelden gestort voor de financiële dienst van de leningen uitgegeven door de Nationale Maatschappij van Buurtspoorwegen.*

Raming in overeenstemming met de aflossingstabellen en rekening gehouden met :

- het bedrag van de obligaties en coupons niet tot inning aangeboden : 504 000 frank;
- een gedeelte van het bedrag voor dekking van de vervaldag van 1 januari 1974 (leningen 3 % januari-juli) gestort einde december van het jaar 1973 : 14 500 000 frank.

Art. 844.4.B. — *Gelden gestort voor de financiële dienst van de leningen uitgegeven door de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen.*

Saldo op 1 januari 1973 : 110 000 000 frank.
Ontvangsten gedurende het jaar : 2 372 227 000 frank.
Uitgaven gedurende het jaar : 2 382 227 000 frank.
Saldo op 31 december 1973 : 100 000 000 frank.

Het saldo stelt het bedrag voor van de coupons en de effecten die niet tot inning aangeboden werden.

Art. 844.6.B. — *Gelden gestort voor de financiële dienst van de leningen uitgegeven door de Intercommunale Maatschappij van de Linkerscheldeover.*

Ramingen in overeenstemming met de aflossingstabellen.

Art. 844.7.B. — *Gelden gestort voor de financiële dienst van de leningen uitgegeven door de Nationale Maatschappij der Waterleidingen.*

Ramingen in overeenstemming met de aflossingstabellen.

Het saldo stelt het bedrag voor van de coupons en de effecten die niet tot inning aangeboden werden.

Art. 844.8.B. — *Gelden gestort voor de financiële dienst van de leningen uitgegeven door de Tussengemeentelijke Maatschappij der Vlaanderen voor Waterbedeling.*

Raming in overeenstemming met de aflossingstabellen.

Art. 844.9.B. — *Gelden gestort voor de financiële dienst van de leningen uitgegeven door de Régie van Telegrafie en Telefonie.*

Het saldo stelt het bedrag voor van de coupons en de effecten die niet tot inning aangeboden werden.

Art. 844.10.B. — *Gelden gestort voor de financiële dienst van de leningen uitgegeven door de Nationale Kas voor Beroepskrediet.*

Het saldo stelt het bedrag voor van de coupons en de effecten die niet tot inning aangeboden werden.

Art. 844.11.B. — *Fonds versés pour le service financier des emprunts émis par l'Office Central de Crédit Hypothécaire.*

Le solde représente la provision à l'échéance du 1^{er} janvier 1974 qui sera versée fin décembre 1973.

Art. 844.13.B. — *Fonds versés pour le service financier des emprunts émis par l'Institut national d'Assurances sociales pour Travailleurs Indépendants.*

La prévision comprend le paiement des intérêts et le remboursement du capital de certains emprunts émis par l'Office National.

Art. 844.14.B. — *Fonds versés pour le service financier des emprunts émis par la Fondation Nationale pour le Financement de la Recherche Scientifique.*

La prévision comprend le paiement des intérêts des emprunts émis par la Fondation Nationale.

Le solde représente le montant des coupons non présentés à l'encaissement.

Art. 844.15.B. — *Fonds versés pour le service financier des emprunts émis par la Société nationale du Logement.*

Le solde représente les coupons non présentés à l'encaissement.

CHAPITRE II.

FONDS DE TIERS GERÉS PAR DES SERVICES DOTES DE L'AUTONOMIE COMPTABLE.

Art. 851.1.C. — *Masse des détenus (Administration des établissements pénitentiaires) (arrêté royal du 10 décembre 1868).*

Avoir des détenus lors de leur entrée en prison ainsi que les recettes et les dépenses effectuées pour leur compte pendant la détention.

Art. 851.2.C. — *Masse des élèves des Etablissements d'Observation et d'Education de l'Etat.*

Opérations à effectuer pour le compte des élèves.

Art. 851.3.C. — *Colonies agricoles de bienfaisance, dépôts de mendicité et maisons de refuge de l'Etat. Masse des détenus et internés.*

Opérations à effectuer pour le compte des détenus et internés.

Art. 852.1.C. — *Fonds spécial et caisse des pensions des médecins des établissements privés (arrêtés royaux des 4 juin 1920 et 20 février 1929).*

Fonds alimenté par une quote-part perçue sur le prix de la journée d'entretien des malades mentaux et des enfants handicapés.

Art. 852.3.C. — *Masse des malades des établissements de l'Etat pour malades mentaux.*

Il s'agit des sommes d'argent, titres et valeurs déposés par les malades.

CHAPITRE III.

COMPTES TRANSITOIRES.

Art. 861.1.C. — *Recettes diverses versées par des tiers.*

Le Ministère des Affaires étrangères sert d'intermédiaire pour des versements effectués par les postes diplomatiques et consulaires à l'étranger au profit de tiers. De plus, le Département récupère les frais résultant de l'expédition de télégrammes et de colis, effectuée pour compte de tiers par le canal du Département.

Prévisions des opérations à effectuer pendant l'année 1973.

Art. 861.2.C. — *Recettes diverses versées par des tiers pour l'obtention notamment, d'actes d'état civil, le règlement de successions, et le rapatriement de personnes sans ressources à l'étranger.*

Prévisions des opérations à effectuer pendant l'année 1973.

Art. 844.11.B. — *Gelden gestort voor de financiële dienst van de leningen uitgegeven door het Centraal Bureau voor Hypothecair Krediet.*

Het saldo vertegenwoordigt het bedrag van de provisie voor de vervaldag van 1 januari 1974, gestort eind december 1973.

Art. 844.13.B. — *Gelden gestort voor de financiële dienst van de leningen uitgegeven door de Rijksdienst voor de Sociale Verzekeringen der Zelfstandigen.*

De raming omvat de betaling van de interesten en de terugbetaling van het kapitaal van sommige leningen uitgegeven door de Rijksdienst.

Art. 844.14.B. — *Gelden gestort voor de financiële dienst van de leningen uitgegeven door de Nationale Stichting voor de Financiering van het Wetenschappelijk Onderzoek.*

De raming omvat de betaling van de interesten van de leningen uitgegeven door de Nationale Stichting.

Het saldo vertegenwoordigt het bedrag der niet geïnde coupons.

Art. 844.15.B. — *Gelden gestort voor de financiële dienst van de leningen uitgegeven door de Nationale Maatschappij voor Huisvesting.*

Het saldo vertegenwoordigt de coupons die niet werden geïnd.

HOOFDSTUK II.

DERDENFONDSEN BEHEERD DOOR DIENSTEN DIE OVER DE REKENPLICHTIGE ZELFSTANDIGHEID BESCHIKKEN.

Art. 851.1.C. — *Fonds der gevangen(en) (Bestuur der Strafinrichtingen) (koninklijk besluit van 10 december 1868).*

Bezit der gedetineerden bij hun binnenkomen in de gevangenis, evenals de ontvangsten en uitgaven voor hun rekening gedaan gedurende de hechtenis.

Art. 851.2.C. — *Fonds der verpleegden van de Rijksobservatie- en Rijksopvoedingsgestichten.*

Verrichtingen uit te voeren voor rekening van de leerlingen.

Art. 851.3.C. — *Landbouwkoloniën van weldadigheid, bedelaarsgestichten en toevluchtshuizen van de Staat. Fonds der gedetineerden en geïnterneerden.*

Verrichtingen uit te voeren voor rekening van de gedetineerden en geïnterneerden.

Art. 852.1.C. — *Bijzonder fonds en pensioenkas van de geneesheren der private gestichten (koninklijke besluiten van 4 juni 1920 en 20 februari 1929).*

Fonds gespijsd door het innen van een aandeel op de prijs voor een dag onderhoud der geesteszieken en gehandicapte kinderen.

Art. 852.3.C. — *Fonds van de zieken der Rijksinstellingen voor geesteszieken.*

Het betreft gelden, titels en waarden die door de patiënten in bewaring gegeven worden.

HOOFDSTUK III.

OVERGANGSREKENINGEN.

Art. 861.1.C. — *Allerlei ontvangsten gestort door derden,*

Het Ministerie van Buitenlandse Zaken dient als tussenpersoon voor betalingen die door diplomatische en consulaire posten in het buitenland worden gedaan ten voordele van derden. Bovendien recuperert het Departement de kosten voortvloeiend uit het verzenden van telegrammen en het versturen van colis die voor rekening van derden worden gedaan door bemiddeling van het Departement.

Voorziene verrichtingen gedurende het jaar 1973.

Art. 861.2.C. — *Diverse ontvangsten, door derden gestort, namelijk, voor het bekomen van akten van de burgerlijke stand, voor de regeling van successies en de repatriëring van personen zonder middelen in het buitenland.*

Voorziene verrichtingen gedurende het jaar 1973.

Art. 861.4.B. — Opérations relatives à l'exécution de l'arrêté royal du 6 août 1962 : Fonds à verser à l'Office National de Sécurité Sociale

L'article 861.4.B est alimenté par les versements des particuliers désireux de racheter les avantages prévus par l'arrêté royal du 6 août 1962 dispensant certaines catégories de personnes ayant exercé leur activité professionnelle au Congo, au Rwanda ou au Burundi des conditions d'admission à l'assurance chômage et à l'assurance maladie-invalidité.

Ces versements, calculés suivant les dispositions de l'article 5 de cet arrêté royal, sont virés par le Département, en vertu de l'article 8, § 1, à l'Office National de Sécurité sociale.

Art. 862.1.C. — Moniteur belge. — Fonds provenant de la distribution de publications d'organismes internationaux et sommes dont l'affectation est à déterminer.

Recettes provenant des provisions pour insertions et des commandes de publications dont le stock est épuisé.

Art. 862.2.C. — Sommes perçues par les comptables des Etablissements d'Observation et d'Education de l'Etat pour le compte d'autres comptables ou de tiers.

Prévisions d'opérations à effectuer en 1973, taxées sur celles des années précédentes.

Art. 864.1.C. — Service de la Propriété Industrielle. — Fonds en transit dont l'affectation est à déterminer.

Ce crédit doit permettre au comptable du Service de la Propriété Industrielle d'enregistrer les taxes annuelles en matière de brevets d'invention qui ne peuvent recevoir une affectation budgétaire immédiate.

Art. 864.3.C. — Service du comptable des recettes.

Les recettes de ce fonds proviennent des quotes-parts des industriels belges dans la fabrication de l'avion patrouilleur O.T.A.N. Elles sont versées trimestriellement à un compte spécial.

Fonds à maintenir au cas où des opérations auraient encore lieu en 1973.

Art. 865.1.C. — Accidents du travail. — Cotisations à verser à l'Office National de Sécurité Sociale (arrêté royal du 11 octobre 1951).

En exécution de l'arrêté royal du 11 octobre 1951, réglant les modalités de paiement des cotisations de sécurité sociale dues par les victimes d'un accident du travail survenu à partir du 15 octobre 1951, sur les indemnités, allocations ou rentes dont ils ont obtenu le bénéfice en vertu de la législation sur la matière, les services de l'Etat seront amenés à verser des cotisations de l'espèce à l'Office National de Sécurité Sociale.

Art. 866.5.B. Prélèvements sur les recettes fiscales en vue de l'alimentation du Fonds d'expansion économique et de reconversion régionale.

Recettes résultant de l'application de l'article 1^{er}, 1^o, de l'arrêté royal n° 28 du 29 juin 1967 déterminant les recettes d'impôts à affecter à l'alimentation du Fonds d'expansion économique et de reconversion régionale F

Recettes résultant de l'application de l'article 1^{er}, 2^o, de l'arrêté royal n° 28 du 29 juin 1967 précité modifié par l'article 4 de la loi du 20 avril 1973 contenant le budget des Voies et Moyens et le budget des Recettes extraordinaires pour l'année budgétaire 1973

Recettes résultant de l'application de l'article 1^{er}, 3^o, de l'arrêté royal n° 28 du 29 juin 1967 précité (disposition ajoutée par l'article 4 de la loi du 20 avril 1973 contenant le budget des Voies et Moyens et le budget des Recettes extraordinaires pour l'année budgétaire 1973)

Total des recettes prévues F 6 000 000 000

Ces recettes seront réparties entre les divers comptes 600.1.A ouverts à la section particulière des budgets des départements concernés, selon

Art. 861.4.B. — Verrichtingen in verband met de uitvoering van het koninklijk besluit van 6 augustus 1962 : Geldsommen te storten aan de Rijksdienst voor Maatschappelijke Zekerheid.

Artikel 861.4.B wordt gespijd door de stortingen van de particulieren die de voordelen wensen af te kopen bepaald bij het koninklijk besluit van 6 augustus 1962, waarbij sommige categorieën van personen die hun beroepsbedrijvigheid in Congo, in Rwanda of in Burundi hebben uitgeoefend, worden vrijgesteld van de voorwaarden van toelating tot de werkloosheidsverzekerings en de ziekte- en invaliditeitsverzekerings.

Deze stortingen, berekend volgens de bepalingen van artikel 5 van dit koninklijk besluit, worden door het Departement overgeschreven, krachtens lid 1 van artikel 8, aan de Rijksdienst voor Maatschappelijke Zekerheid.

Art. 862.1.C. — Belgisch Staatsblad. — Fonds voortkomend van de verspreiding van publicaties van internationale organismen en sommen waarvan de affectatie dient bepaald.

Ontvangsten voortkomend uit provisies voor inlassingen en bestellingen van publikaties waarvan de voorraad uitgeput is.

Art. 862.2.C. — Bedragen ontvangen door de rekenplichtigen van de Rijksobservatie- en Rijksoptvoedingsgestichten voor rekening van andere rekenplichtigen of van derden.

Vooruitzicht van verrichtingen uit te voeren in 1973, gebaseerd op deze van vorige jaren.

Art. 864.1.C. — Dienst voor het Nijverheidseigendom. — Transito-gelden waarvan de bestemming dient bepaald.

Dit krediet moet aan de rekenplichtige van de Dienst van het Nijverheidseigendom toelaten de jaarlijkse taksen voor uitvindingsoctrooien, die geen onmiddellijke begrotingsaffectatie kunnen bekomen, in te schrijven.

Art. 864.3.C. — Dienst van de rekenplichtige der ontvangsten.

De ontvangsten van dit fonds spruiten voort uit de bijdragen van de Belgische industrieën in de fabricatie van het N.A.T.O.-verkenningsvliegtuig. Zij worden om de drie maand op een bijzondere rekening gestort.

Fonds te behouden in geval er in 1973 nog verrichtingen mochten gebeuren.

Art. 865.1.C. — Arbeidsongevallen. — Bijdragen te storten aan de Rijksdienst voor Maatschappelijke Zekerheid (koninklijk besluit van 11 oktober 1951).

Ter voldoening aan het koninklijk besluit van 11 oktober 1951, tot regeling van de betalingsmodaliteiten der bijdragen van maatschappelijke zekerheid verschuldigd door degenen die van 15 oktober 1951 af door een arbeidsongeval getroffen zijn, op de vergoedingen, toelagen of renten welke zij genieten krachtens de desbetreffende wetgeving, zijn de Rijksdiensten ertoe gebracht bijdragen van die aard te storten ten behoeve van de Rijksdienst voor Maatschappelijke Zekerheid.

Art. 866.5.B. — Afboeking op fiscale ontvangsten met het oog op de stijving van het Fonds voor economische expansie en regionale reconversie.

Ontvangsten voortvloeiend uit de toepassing van artikel 1, 1^o, van het koninklijk besluit n° 28 van 29 juni 1967 tot vaststelling van de belastingontvangsten aan te wenden tot stijving van het Fonds voor de economische expansie en de regionale reconversie. F

Ontvangsten voortvloeiend uit de toepassing van artikel 1, 2^o, van het vooroemd koninklijk besluit n° 28 van 29 juni 1967 gewijzigd door artikel 4 van de wet van 20 april 1973 houdende de Rijksmiddelenbegroting en de begroting voor de Buitengewone Ontvangsten voor het begrotingsjaar 1973

Ontvangsten voortvloeiend uit de toepassing van artikel 1, 3^o, van het vooroemd koninklijk besluit n° 28 van 29 juni 1967 (bepaling bijgevoegd door artikel 4 van de wet van 20 april 1973 houdende de Rijksmiddelenbegroting en de begroting van de Buitengewone Ontvangsten voor het begrotingsjaar 1973)

Totaal van de geraamde ontvangsten F 6 000 000 000

Deze ontvangsten zullen tussen de verschillende rekeningen 600.1.A, die in de afzonderlijke sectie van de begrotingen der betrokken depart-

les besoins constatés et en tenant compte de l'existence de soldes au 1^{er} janvier 1973 à certains de ces comptes particuliers.

Cette ventilation pourrait se présenter comme suit :

Affaires économiques	...	F	4 280 000 000
Classes moyennes	...		250 000 000
Agriculture	...		956 000 000
Affaires étrangères et Commerce extérieur	...		125 000 000
Communications	...		153 000 000
Finances	...		236 000 000
		F	6 000 000 000

Art. 867. — Opérations effectuées pour compte de l'Administration des Contributions directes.

2.B : Opérations effectuées au profit de tiers.

a) Recettes pour compte des Caisses de Compensation pour allocations familiales	...	F	5 000
b) Sommes à recouvrer en application des articles 88 et 121 de la loi communale	...	F	6 000
c) Recettes à effectuer pour compte du Fonds des accidents du travail visé par l'article 1 ^{er} de l'arrêté royal n° 66 du 10 novembre 1967 :			
— cotisations au Fonds de garantie (art. 18, loi du 24 décembre 1903)	...	F	1 200 000
— taxe d'assurance contre les accidents du travail (loi du 28 décembre 1926)	...		1 200 000
— cotisation d'assurance contre les accidents du travail (débiteurs défaillants — art. 18, loi du 24 décembre 1903)	...		1 600 000
			4 000 000
d) Recettes à effectuer pour compte du Fonds national de reclassement social des handicapés	...	F	18 000

Le solde au 31 décembre représente le montant des sommes qui seront versées en janvier suivant aux organismes intéressés à titre de recettes du mois de décembre.

3.C : Frais de poursuites.

Les frais de poursuites acquittés par les redevables retardataires en mains du receveur des contributions reviennent intégralement aux huissiers instrumentants ayant la qualité d'huissier de justice. Ils reviennent au Trésor s'ils sont relatifs à des poursuites effectuées par des huissiers des contributions directes; toutefois le Ministre des Finances est autorisé à en allouer une quotité à ces huissiers (art. 225 de l'arrêté royal d'exécution du Code des impôts sur les revenus).

La prévision de la part de l'Etat dans les frais de poursuites figure au budget des Voies et Moyens, section II « Recettes non fiscales », chapitre 1, § 3, article 38.01.

Le solde au 31 décembre représente le montant des sommes qui seront versées aux ayants droit en janvier suivant à titre de recettes du mois de décembre.

Art. 869. — Ministère des Finances. — Administration de l'Enregistrement et des Domaines.

1.B : Opérations effectuées au profit de tiers.

On peut prévoir que les recettes qui seront effectuées au cours de l'année 1973 au profit de tiers s'élèveront à 243 009 000 francs.

Ce montant global comprend, entre autres, les opérations à réaliser pour compte :

1. De la Société intercommunale de la Rive gauche de l'Escaut à Anvers — IMALSO — (société coopérative) : 700 000 francs.
2. De la Donation royale, établissement public autonome : 7 000 000 de francs.
3. De l'Office National de l'Emploi : 6 500 000 francs.
4. Du Fonds spécial institué par l'arrêté-loi du 14 février 1946 relatif à la restauration des communes sinistrées : 12 000 000 de francs.
5. De la Société Nationale des Chemins de Fer Belges : 150 000 000 de francs.
6. De la Régie des Télégraphes et des Téléphones : 2 000 000 de francs.
7. Du Fonds National du Logement : 3 000 000 de francs.
8. Du Fonds des Routes : 40 000 000 de francs.
9. De l'impôt des non-résidents sur plus-values immobilières : 1 million de francs.

tementen geopend zijn, verdeeld worden volgens de vastgestelde behoeften en rekening houdend met het bestaan van saldi op 1 januari 1973 op sommige van deze afzonderlijke rekeningen.

Deze verdeling zou als volgt kunnen gebeuren :

Economische Zaken	...	F	4 280 000 000
Middenstand	...		250 000 000
Landbouw	...		956 000 000
Buitenlandse Zaken en Buitenlandse Handel	...		125 000 000
Verkeerswezen	...		153 000 000
Financien	...		236 000 000
		F	6 000 000 000

Art. 867. — Verrichtingen gedaan voor rekening van het Bestuur der Directe Belastingen.

2.B : Verrichtingen gedaan ten bate van derden.

a) Ontvangsten voor rekening van de Compensatiekas voor kinderbijslagen	...	F	5 000
b) Sommen in te vorderen bij toepassing van de artikelen 88 en 121 der gemeentewet	...	F	6 000
c) Ontvangsten voor rekening van het Fonds voor arbeidsongevallen bedoeld bij artikel 1 van het koninklijk besluit n° 66 van 10 november 1967 :			
— bijdragen tot het Waarborgfonds (art. 18, wet van 24 december 1903)	...	F	1 200 000
— verzekeringstaks tegen arbeidsongevallen (wet van 28 december 1926)	...		1 200 000
— bijdragen voor de verzekering tegen arbeidsongevallen (in gebreke blijvende schuldnaars — art. 18, wet van 24 december 1903)	...		1 600 000
			4 000 000

d) Ontvangsten voor rekening van het Rijksfonds voor sociale reclassering van de mindervaliden	...	F	18 000
--	-----	---	--------

Het saldo op 31 december vertegenwoordigt het bedrag der sommen die in januari daaropvolgend aan de betrokken organismen zullen worden gestort als ontvangsten der maand december.

3.C : Vervolgkosten.

De vervolgkosten door de achterstallige belastingschuldigen betaald in handen van de ontvanger der belastingen komen volledig toe aan de instrumenterende deurwaarders die de hoedanigheid hebben van gerechtsdeurwaarders. Ze komen aan de Schatkist toe, indien ze vervolgingen betreffen welke door deurwaarders der directe belastingen werden gedaan; de Minister van Financien is evenwel gemachtigd om een gedeelte ervan aan deze deurwaarders toe te kennen (art. 225 van het koninklijk besluit tot uitvoering van het Wetboek van de Inkomstenbelastingen).

Het vooruitzicht van het deel van de Staat in de vervolgkosten is opgenomen in de Rijksmiddelenbegroting, sectie II « Niet-fiscale ontvangsten », hoofdstuk I, § 3, artikel 38.01.

Het saldo op 31 december vertegenwoordigt het bedrag der sommen die in januari daaropvolgend aan de rechthebbenden zullen worden gestort als ontvangsten der maand december.

Art. 869. — Ministerie van Financien. — Bestuur der Registratie en Domeinen.

1.B : Verrichtingen gedaan ten behoeve van derden.

Men mag voorzien dat de ontvangsten die tijdens het jaar 1973 ten voordele van derden geboekt zullen worden, 243 009 000 frank zullen behopen.

Dit globaal bedrag begrijpt, onder meer, de verrichtingen te verwachten voor :

1. De Intercommunale Maatschappij van de Linker-Scheldeoever — IMALSO — (samenverkende vennootschap) : 700 000 frank.
2. De Koninklijke Schenking, autonome openbare instelling : 7 000 000 frank.
3. De Rijksdienst voor Arbeidsvoorziening : 6 500 000 frank.
4. Het Speciaal Fonds opgericht bij de besluitwet van 14 februari 1946 betreffende de wederopbouw van de geteisterde gemeenten : 12 000 000 frank.
5. De Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen : 150 000 000 frank.
6. De Regie van Telegrafie en Telefonie : 2 000 000 frank.
7. Het Nationaal Fonds voor de Huisvesting : 3 000 000 frank.
8. Het Wegenfonds : 40 000 000 frank.
9. De belasting der niet-verblijfshouders op meerwaarden van onroerende goederen : 1 000 000 frank.

2.C : Fonds en transit dont l'affectation est à déterminer.

Il s'agit en ordre principal :

1^e des paiements effectués au compte courant postal du Centre de traitement de l'information en attendant leur affectation (T.V.A., intérêts, amendes, etc.);

2^e du produit (prix de vente, loyers, etc.) des biens indivis entre l'Etat et des tiers;

3^e d'amendes et de dommages-intérêts attribués en tout ou en partie à des tiers;

4^e du produit des épaves;

5^e des droits d'encaissement, c'est-à-dire de sommes dont le paiement au-dessus du prix est imposé à l'acquéreur ou au locataire lors de la vente ou de la location de biens domaniaux;

6^e de frais sous forme d'avances en vue de la vente ou de la location des biens domaniaux ou des biens gérés pour compte d'autres organismes;

7^e de paiements anticipés applicables à des produits non encore constatés;

8^e du produit des biens d'une succession vacante;

9^e du produit de la revente des immeubles qui ont été acquis au moyen des crédits accordés au Fonds des constructions scolaires et parascolaires de l'Etat;

10^e du produit provenant des aliénations d'immeubles domaniaux soumises à l'approbation du pouvoir législatif;

11^e des provisions dont le versement est imposé par la législation en matière d'assistance judiciaire et de procédure gratuite;

12^e des prélevements sur salaires hypothécaires.

3.C : Produit brut de la liquidation des biens, droits et intérêts placés sous séquestres en exécution des arrêtés-lois des 23 août 1944 et 17 janvier 1945.

Les prévisions des recettes en 1973 sont évaluées à 30 millions de francs pour les séquestres ennemis et à 20 millions de francs pour les séquestres régis par l'arrêté-loi du 17 janvier 1945.

Une somme de 65 000 000 de francs sera prélevée au profit du budget des Voies et Moyens (voir art. 58.01).

Les dépenses du chef des séquestres ennemis sont fixées à 80 millions de francs et celles relatives aux séquestres régis par l'arrêté-loi du 17 janvier 1945 à 15 millions de francs.

L'augmentation des recettes provient d'encaissements importants prévus pour 1973.

4.C : Opérations effectuées par les conservateurs des hypothèques pour le compte de la Caisse des Dépôts et Consignations.

Il s'agit, en ordre principal, de sommes déposées à la Caisse de Dépôts et Consignations par les comités d'acquisition d'immeubles, pour les cas d'expropriation judiciaire de biens immeubles et la liquidation de ces sommes aux expropriés intéressés.

5.B : Recettes éventuelles provenant de versements directs à effectuer par le Gouvernement hongrois, conformément à la Convention belgo-hongroise du 30 septembre 1926 et restées en souffrance par suite du moratoire des transferts du 23 décembre 1931 (pour mémoire).

(En 1973, les paiements éventuels peuvent être effectués au moyen d'obligations de la Dette publique belge 4% unifiée).

Les obligations découlant pour la Hongrie de la Convention du 30 septembre 1926, font l'objet de contestations au sujet desquelles une décision définitive n'est pas encore intervenue.

Cet article est à conserver pour mémoire.

6.B : Sommes à ventiler. — Système F 104 G.

Comptabilité provisoire de produits à la suite de la vente de matériels à des tiers en co-propriété avec les pays du consortium dans le cadre du programme F 104 G et dont le décompte sera établi ultérieurement suivant une table de compensation.

Art. 870.2.C. — Administration des Transports : Sommes versées pour garantie de droits éventuellement dus. — Opérations diverses (arrêté royal du 9 septembre 1967 pris en exécution de la loi du 1^{er} août 1960).

Encaissement de sommes versées en garantie de droits éventuellement dus.

2.C : Transitogelden waarvan de bestemming dient bepaald.

Het gaat hoofdzakelijk om :

1^e de betalingen die gedaan worden op de postrekening courant van het Centrum voor Informatieverwerking in afwachting dat zij hun bestemming krijgen (B.T.W., intresten, boeten, enz.);

2^e de opbrengst (verkoopprijs, huurprijs, enz.) van goederen die onverdeeld zijn tussen de Staat en derden;

3^e boeten en schadevergoedingen die geheel of gedeeltelijk aan derden toegekend worden;

4^e de opbrengst van de strandvondsten;

5^e opbodrechten d.w.z. sommen waarvan de betaling boven de prijs opgelegd wordt aan de aankoper of aan de huurder, bij de verkoop of de verhuring van een domaniaal goed;

6^e kosten gedaan onder vorm van voorschot, met het oog op de verkoop of de verhuring van domeingoederen of van de goederen die voor rekening van andere organismen worden beheerd;

7^e voorafbetalingen toepasselijk op nog niet vastgestelde opbrengsten;

8^e de opbrengst van de goederen van een onbeheerde nalatenschap;

9^e de opbrengst van de wederverkoop van de onroerende goederen die verkregen werden door middel van de aan het Fonds voor schoolgebouwen en gebouwen in schoolverband toegestane kredieten;

10^e de opbrengst van de verrecoedingen van onroerende domeingoederen, welke aan de goedkeuring van de wetgevende macht onderworpen zijn;

11^e provisie-stortingen opgelegd door de wetgeving inzake gerechtelijke bijstand en kosteloze rechtspleging;

12^e de voorafnemingen op hypothekklonen.

3.C : Bruto-opbrengst van de vereffening der in uitvoering der besluituetten van 23 augustus 1944 en 17 januari 1945 onder sekwester gestelde goederen, rechten en belangen.

De ramingen van de ontvangsten in 1973 worden geschat op 30 miljoen voor de vijandelijke sekwesters en op 20 miljoen voor de sekwesters die beheert worden door de besluitwet van 17 januari 1945.

Ein bedrag van 65 000 000 frank wordt voorafgenomen ten bate van de Rijksmiddelenbegroting (zie art. 58.01).

De uitgaven in hoofde van de vijandelijke sekwesters worden vastgesteld op 80 miljoen en de uitgavenramingen in hoofde van de onder de besluitwet van 17 januari 1945 beoogde sekwesters op 15 miljoen frank.

De aangroei van de ontvangsten spruit voort uit de belangrijke incasseringen die voor 1973 voorzien zijn.

4.C : Verrichtingen gedaan door de hypothekbewaarders voor rekening van de Deposito- en Consignatiekas.

Het gaat in hoofdzaak om sommen die door de comités tot aankoop van onroerende goederen neergelegd worden op de Deposito- en Consignatiekas, voor de gevallen van de gerechtelijke onteigening van onroerende goederen en de uitkering van deze sommen aan de betrokken onteigenden.

5.B : Eventuele ontvangsten voortspruitend uit rechtstreekse stortingen door de Hongaarse Regering volgens de Belgisch-Hongaarse Overeenkomst van 30 september 1926 en die door het bestaan van het overdrachtsmoratorium van 23 december 1931 onafbetaald gebleven zijn (pro memorie).

(In 1973 mogen de eventuele betalingen geschieden door middel van obligatiën van de geünificeerde Belgische 4% schuld).

De verplichtingen welke voor Hongarije voortspruiten uit de Overeenkomst van 30 september 1926, maken het voorwerp uit van betwistingen die nog niet definitief beslecht werden.

Dit artikel moet pro memorie behouden worden.

6.B. : Te verdelen sommen. — Système F 104 G.

Voorlopige boeking van opbrengsten ingevolge verkoop aan derden van materieel in mede-eigendom onder de landen van het consortium in het raam van het programma F 104 G en waarbij de afrekening later zal geschieden volgens een compensatietafel.

Art. 870.2.C. — Bestuur van het Vervoer : Sommen gestort tot waarborg van eventueel verschuldigde rechten. — Allerhande verrichtingen (koninklijk besluit van 9 september 1967 getroffen in uitvoering van de wet van 1 augustus 1960).

Innen van sommen gestort tot waarborg van eventueel verschuldigde rechten.

Art. 870.4.C. — Administration de la Marmite et de la Navigation intérieure : Recettes diverses et dépenses pour compte de tiers.

Encaissement et remboursement des cautions pour la garantie du paiement de droits maritimes et autres montants redevables.

Art. 872.1.B. — Produit des cotisations perçues conformément aux dispositions de l'article 56 de la loi du 18 juin 1930, relative à l'assurance en vue de la vieillesse et du décès prématuré des employés.

Art. 872.2.B. — Produit des cotisations perçues conformément aux dispositions de l'article 67 des lois relatives à l'assurance en vue de la vieillesse et du décès prématuré, coordonnées par l'arrêté du Régent du 12 septembre 1946.

Recouvrement de sommes dues en matière de pensions (art. 56 de la loi du 18 juin 1930 relative à l'assurance en vue de la vieillesse et du décès prématuré des employés et art. 67 des lois coordonnées par l'arrêté du Régent du 12 septembre 1946 relatives à l'assurance en vue de la vieillesse et du décès prématuré), qui, à défaut pour l'employeur d'avoir satisfait au jugement dans le délai ainsi fixé, est opéré par voie de contrainte comme en matière de contributions directes.

Art. 874.2.C. — Sommes versées indûment au comptable du Service d'Exploitation des Voies navigables.

Les recettes sont constituées par des sommes versées erronément au C.C.P. du comptable du Service d'Exploitation des Voies navigables, ainsi que celles primitivement remboursées aux bateliers à titre de trop-perçu de droit de navigation et reversées au compte dudit comptable du fait que les intéressés étaient soit partis sans laisser d'adresse soit qu'ils n'étaient pas venus encaisser leur chèque au bureau des postes.

Art. 874.3.B. — Rémunérations et autres dépenses fixes pour le compte du Fonds des Routes.

Paiement à l'intervention du Service central des dépenses fixes, de rémunérations et autres dépenses fixes pour le compte du Fonds des Routes.

Art. 875.1.C. — Fonds déposés dans les pays en voie de développement aux comptes ouverts au nom de l'Etat belge.

Versements effectués par des tiers aux comptes ouverts au Congo pour subvenir aux dépenses d'Assistance technique au profit de la République Démocratique du Congo-Kinshasa.

Ces versements erronés sont remboursés aux intéressés.

Art. 875.2.C. — Opérations effectuées pour le compte de l'O.S.S.O.M.

Paiements effectués pour compte de l'Office de Sécurité Sociale d'Outre-Mer à Kinshasa suite au blocage des comptes de cette institution par les autorités de la République Démocratique du Congo.

Art. 876.1.C. — Service du comptable des recettes diverses:

Paiement des frais de voyage et de séjour à l'étranger des fonctionnaires chargés de tester des chaudières à vapeur, etc.

Art. 877.1.B. — Compte courant des opérations de paiement et de remboursement de rémunérations pour compte d'autres départements ou services, d'organismes étrangers ou internationaux, ou d'autres tiers.

L'Office central des Traitements et Salaires (O.C.T.S.), chargé du paiement des rémunérations dues au personnel militaire et civil du Ministère de la Défense nationale, est également appelé à payer, pour des raisons de facilité, des traitements et salaires à du personnel militaire ou civil pour compte d'autres départements, d'autres services ou d'organismes étrangers ou internationaux.

Art. 870.4.C. — Bestuur van het Zeevezen en van de Binnenvaart : Diverse ontvangsten en uitgaven voor rekening van derden.

Inning en terugbetaling van borgtochten tot waarborg van de betaling der verschuldigde zeevaartrechten en andere bedragen.

Art. 872.1.B. — Opbrengst van de bijdragen geind overeenkomstig de bepalingen van artikel 56 van de wet van 18 juni 1930, betreffende de verzekering tegen de geldelijke gevolgen van ouderdom en vroegtijdige dood.

Art. 872.2.B. — Opbrengst van de bijdragen geind overeenkomstig de bepalingen van artikel 67 van de wetten betreffende de verzekering tegen de geldelijke gevolgen van ouderdom en vroegtijdige dood, samengeordend bij het besluit van de Regent van 12 september 1946.

Invordering van sommen die inzake pensioenen verschuldigd zijn (art. 56 van de wet van 18 juni 1930 betreffende de verzekering tegen de geldelijke gevolgen van ouderdom en vroegtijdige dood der bedienden en art. 67 van de bij het besluit van de Regent van 12 september 1946 gecoördineerde wetten betreffende de verzekering tegen de geldelijke gevolgen van ouderdom en vroegtijdige dood), welke, ingeval de werkgever niet binnen de voorgestelde termijn aan het vonnis voldoet door middel van dwang worden ingevorderd, zoals inzake rechtstreekse belastingen.

Art. 874.2.C. — Sommen ten onrechte gestort aan de rekenplichtige van de Exploitatiedienst der Scheepvaartwegen.

De betrokken ontvangsten worden gevormd door sommen die bij vergissing op de postrekening van de rekenplichtige van de Exploitatiedienst der Scheepvaartwegen werden overgeschreven alsmede sommen die wegens te veel geïnde scheepvaartrechten aan de schippers werden teruggestort maar die daarna opnieuw op de rekening van voornoemd rekenplichtigen werden overgeschreven omdat de rechthebbenden vertrokken waren zonder een adres achter te laten, ofwel omdat zij hun postwissel niet hadden verzilverd.

Art. 874.3.B. — Bezoldigingen en andere vaste uitgaven voor rekening van het Wegenfonds.

Betaling, door tussenkomst van de Centrale Dienst der Vaste Uitgaven, van de bezoldigingen en andere vaste uitgaven voor rekening van het Wegenfonds.

Art. 875.1.C. — Geldsommen die in bewaring gegeven worden op de naam van de Belgische Staat geopende rekeningen in de ontwikkelingslanden.

Stortingen gedaan door derden op de rekeningen geopend in Kongo om de uitgaven van Technische Bijstand ten bate van de Democratische Republiek Congo-Kinshasa te bestrijden.

Deze onjuiste stortingen worden aan de belanghebbenden terugbetaald.

Art. 875.2.C. — Verrichtingen uitgevoerd voor rekening van O.S.S.O.M.

Betalingen uitgevoerd voor rekening van de Dienst voor Overzeese Sociale Zekerheid te Kinshasa als gevolg van het blokkeren, door de autoriteiten van de Democratische Republiek Congo, van de rekeningen van deze instelling.

Art. 876.1.C. — Dienst van de rekenplichtige voor allerlei ontvangsten.

Betaling van de kosten voor reis en verblijf in het buitenland van ambtenaren, belast met het testen van stoomtoestellen, enz.

Art. 877.1.B. — Rekening-courant van de betalings- en terugbetalings-verrichtingen van bezoldigingen voor rekening van andere departementen of diensten, van buitenlandse of internationale organismen, of van andere derden.

Op de Centrale Dienst voor Wedden en Lonen (C.D.W.L.), belast met de betaling van de bezoldigingen verschuldigd aan het militair en burgerlijk personeel van Landsverdediging, wordt gemakshalve ook een beroep gedaan om de wedden en de lonen uit te betalen aan militair en burgerlijk personeel voor rekening van andere departementen, andere diensten of buitenlandse of internationale organismen.

Pour 1973 les paiements peuvent être estimés et ventilés comme suit : | Voor 1973 kunnen deze betalingen als volgt geraamde en onderverdeeld worden :

ORGANISMES	Effectif prévu en 1973 Voorzien effectief in 1973		Prévisions Voorzieningen	ORGANISMEN
	Personnel militaire <i>Militair personeel</i>	Personnel civil <i>Burgerlijk personeel</i>		
1	2	3	4	1
A. — Personnel en service dans d'autres départements et organismes :				A. — Personeel in dienst bij andere departementen en organismen :
1. Services du Premier Ministre	9	7	7 650 000	1. Diensten van de Eerste Minister.
2. Fonction publique	40	—	18 050 000	2. Openbaar Amt.
3. Finances	41	—	14 325 000	3. Financiën.
4. Affaires étrangères	18	—	6 920 000	4. Buitenlandse Zaken.
5. Santé publique et Famille	1	—	705 000	5. Volksgezondheid en Gezin.
6. Education nationale (en R.F.A.) ...	—	219	35 900 000	6. Nationale Opvoeding (in de D.B.R.).
7. Classes moyennes	7	—	1 845 000	7. Middenstand.
8. Intérieur	17	—	5 365 000	8. Binnenlandse Zaken.
9. Agriculture	15	1	4 115 000	9. Landbouw.
10. Justice	6	—	1 645 000	10. Justitie.
11. Affaires économiques	5	—	1 500 000	11. Economische Zaken.
12. Prévoyance sociale	2	—	600 000	12. Sociale Voorzorg.
13. Emploi et Travail	2	—	470 000	13. Tewerkstelling en Arbeid.
14. Travaux publics	11	—	3 145 000	14. Openbare Werken.
15. Communications	2	—	1 105 000	15. Verkeerswezen.
16. Gendarmerie	768	—	242 077 000	16. Rijkswacht.
Total A.	944	227	345 417 000	Totaal A.
B. — Personnel en service dans d'autres services :				B. — Personeel in dienst bij andere diensten :
1. O.R.A.F.	72	—	30 768 000	1. H.I.B.
2. Service social civil du Ministère de la Défense nationale.	—	3	55 000	2. Burgerlijke sociale Dienst van het Ministerie van Landsverdediging.
Total B.	72	3	30 823 000	Totaal B.
C. — Personnel en service dans des organismes étrangers ou internationaux :				C. — Personeel in dienst bij buitenlandse of internationale organismen :
1. Organismes internationaux sous gestion belge :				1. Internationale organismen onder Belgisch beheer :
a) Division belge des pipe-lines ...	176	5	55 325 000	a) Belgische pijpleidingenafdeling.
b) Réseaux de télécommunication O.T.A.N.	104	1	29 145 000	b) N.A.V.O.-televerbindingen.
c) 3 J.S.C. (Joint signal center) ...	—	26	6 950 000	c) 3 J.S.C. (Joint signal center).
d) P.T.C. (Centre de Programmation et d'Entraînement de défense aérienne intégrée et automatisée de l'OTAN).	—	3	855 000	d) P.T.C. (Programmerings- en Opstellingscentrum voor het geïntegreerd en geautomatiseerd NAVO-meldings- en gevechtsleidingsstelsel).
e) Etablissements interalliés (en R.F.A.).	—	5	1 305 000	e) Intergeallieerde inrichtingen (in de D.B.R.).
2. Organismes internationaux ou étrangers :				2. Internationale of buitenlandse organismen :
a) P.R.I.I. (¹)	—	96	26 700 000	a) A.P.I.I.
b) Allemagne (Dépôts de la Bundeswehr situés en Belgique et personnel en service au SHAPE).	—	399	110 600 000	b) Duitsland (Depots van de Bundeswehr gelegen in België en personeel in dienst bij SHAPE).
c) U.S.A. (Support group)	—	510	154 950 000	c) U.S.A. (Support group).
d) Divers (FINABEL)	—	15	3 805 000	d) Allerlei (FINABEL).
Total C.	280	1 060	389 635 000	Totaal C.
D. — Coopération technique à charge de la République du Zaïre	107	—	71 000 000	D. — Technische bijstand ten laste van de Republiek Zaïre.
Total D.	107	—	71 000 000	Totaal D.
Total général (A+B+C+D)	1 403	1 290	836 875 000	Algemeen totaal (A+B+C+D).

(¹) Personnel de renfort infrastructure internationale.

| (¹) Aanvullend personeel voor internationale infrastructuur.

Art. 879.1.B. — Rémunérations et autres dépenses fixes pour compte du Fonds Belgo-Congolais d'Amortissement et de Gestion.

Compte ouvert en exécution de la convention établie entre le Ministère des Finances et le Fonds Belgo-Congolais d'Amortissement et de Gestion en date du 19 mars 1969.

Art. 879.2.B. — Rémunérations et autres dépenses fixes pour compte de la Régie des Transports Maritimes.

Paiement à l'intervention du Service central des dépenses fixes, des rémunérations et autres dépenses fixes pour le compte de la Régie des Transports Maritimes.

Art. 879.3.B. — Rémunérations et autres dépenses fixes pour compte de l'Etablissement psychiatrique de l'Etat — Rekem.

Art. 879.4.B. — Rémunérations et autres dépenses fixes pour compte de l'Etablissement de l'Etat pour malades mentaux — Tournai.

Art. 879.5.B. — Rémunérations et autres dépenses fixes pour compte de la Colonie de l'Etat — Geel.

Art. 879.6.B. — Rémunérations et autres dépenses fixes pour compte de l'Etablissement de l'Etat pour malades mentaux — Mons.

Paiement à l'intervention du Service central des Dépenses fixes, des rémunérations et autres dépenses fixes pour le compte des quatre établissements de l'Etat pour malades mentaux.

Art. 879.7.B. — Rémunérations et autres dépenses fixes pour compte du « Gewestelijke Economische Raad voor Vlaanderen ».

Compte ouvert en exécution de la convention établie entre le Ministère des Finances et le « Gewestelijke Economische Raad voor Vlaanderen » en date du 1^{er} janvier 1973.

Art. 879.1.B. — Bezoldigingen en andere vaste uitgaven voor rekening van het Belgisch-Kongoolees Fonds voor Delging en Beheer.

Rekening geopend in uitvoering van de conventie afgesloten tussen het Ministerie van Financiën en het Belgisch-Congolees Fonds voor Delging en Beheer in dato van 19 maart 1969.

Art. 879.2.B. — Bezoldigingen en andere vaste uitgaven voor rekening van de Régie voor Maritiem Transport.

Betaling, door tussenkomst van de Centrale Dienst der Vaste Uitgaven, van de bezoldigingen en andere vaste uitgaven voor rekening van de Régie voor Maritiem Transport.

Art. 879.3.B. — Bezoldigingen en andere vaste uitgaven voor rekening van de Rijkspsychiatrische Instelling — Rekem.

Art. 879.4.B. — Bezoldigingen en andere vaste uitgaven voor rekening van de Rijksinstelling voor Geesteszieken — Doornik.

Art. 879.5.B. — Bezoldigingen en andere vaste uitgaven voor rekening van de Rijkskolonie — Geel.

Art. 879.6.B. — Bezoldigingen en andere vaste uitgaven voor rekening van de Rijksinstelling voor Geesteszieken — Bergen.

Betaling, door tussenkomst van de Centrale Dienst der Vaste Uitgaven, van de bezoldigingen en andere vaste uitgaven voor rekening van de vier Rijksinstellingen voor geesteszieken.

Art. 879.7.B. — Bezoldigingen en andere vaste uitgaven voor rekening van de Gewestelijke Economische Raad voor Vlaanderen.

Rekening geopend in uitvoering van de conventie afgesloten tussen het Ministerie van Financiën en de Gewestelijke Economische Raad voor Vlaanderen in dato van 1 januari 1973.